



Dialuna Juni 22 2015 -Edicion-8 Vol.194921 Sta.Cruz #110 1.50
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

Urataca Center

Dialuna 22 di Juni 2015:
Lasagne Chicken, Garlic Bread & Berdura
Fl.10
Tel: 585-5212

Pata pata na un bocht na Savaneta

CHRIS DAMMERS A KIBRA AUTO DI PARLAMENTO Y LAGUE NA WERKI

A hiba e auto sconde patras di su cas y no a yama
polis na e sitio



Gobierno di AVP ta bolbe fia 297 miyon florin!
**Maneho descabeya di fia y
sigui fia ta horcando pais Aruba
financieramente**

Ruman muher di Desiree De Sousa- Croes:

Miriam Tonk - Croes ta aparece como directora di Parke Urirama

Awor ta comprende kico ta e ansha di morto di AVP
pa e parke bini

In Memoriam di Ronny
Koolman

**Aruba a perde
un gran yiu di
tera cu a traha
incansablemente
pa bienestar di
nos pais**



Chauffeur a bolter cu auto na Marawiel



Simply Low Prices Everyday!
True Value
START RIGHT. START HERE.®

1.93 only! Price VIP
Reg.Price:12.56
Riceland white rice 10LB

11.73 only! Price VIP
Reg.Price:12.35
Nescafe 170gr

5.73 only! Price VIP
Reg.Price:6.04
BV Corn oil 48oz

7.78 only! Price VIP
Reg.Price:8.19
Nutella hazelnut spread 13oz

14.20 only! Price VIP
Reg.Price:14.95
BV Dog Food 12lb

65.82 only! Price VIP
Reg.Price:69.29
Alpo dog food 47lb

27.50 only! Price VIP
Reg.Price:28.95
Alpo dog food 16lb

Tur diabierna y
Diasabra
8pm - 11pm
Shopping Night

10% + 5% = 15% off
CU BO VIP CARD

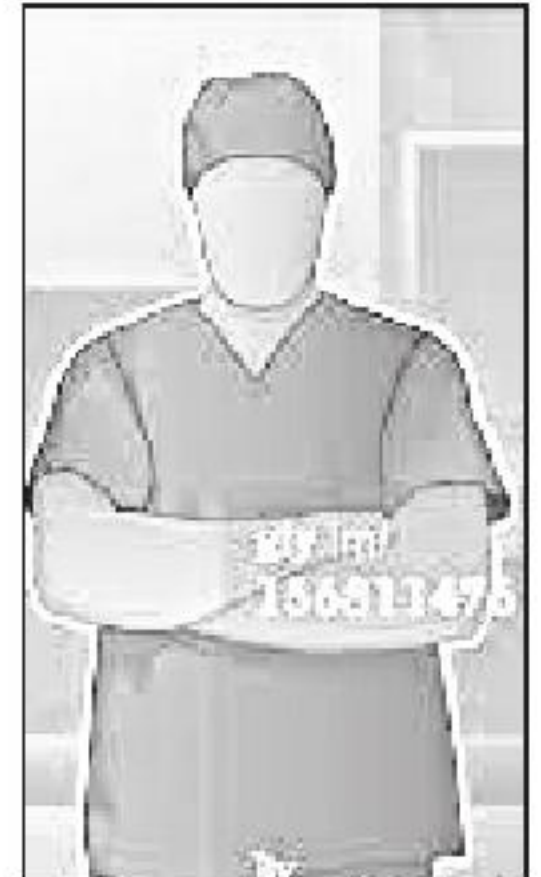
on whole chicken, chicken
wings/legs, pork chop
& Fruits & Vegetables
(No discount on case-volume)

Chauffeur a bolter cu auto na Marawiel



Diasabra madruga a drenta informacion di un accidente na Marawiel unda un auto a bolter. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin encontra cu e Toyota Vitz A47555 cu a baha caminda y dal na un piedra y bolter. E chauffeur mes no tabata na e sitio. Un testigo a yama informa cu el'a mira un hende lomba sunu ta cana bay pabao. Polis a bay na e cas unda e auto ta registra y a papia cu e doño kende a haya un lift cu polis pa bay na e sitio pa asina percura pa takel e auto hiba su cas. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Di manager di Eerste Hulp pa manager di construcccion di Hospital?



Noticianan cu ta yega na SOLO ta muestra cu den bida tin cosnan raro ta sosode.

Tin un shon cu algun tempo pasa tabata encarga cu maneha Eerste Hulp di Hospital. Ora cu a bin sali na cla cu e no tin e estudio, tampoco e capacidad, of pa cual sea e motibo, el'a wordo despedi for di hospital y no tabata tin mag mas di a drenta Eerste Hulp. Kico a sosode? Nos a bin

comprende cu e shon awor a dicidi di busca un trabao den mundo di construcccion y awor e ta manager di piedra, santo, cement, pleister etc. etc.

E pregunta ta: Con ta posibel cu na Aruba un manager di Eerste Hulp ta bay den un ramo di manager di construcccion? Nos lo keda pendiente pa haya mas informacion.



Cas di Max
Mueble v mas

**RENDE BO
VACANTIE
GELD CU
MATRASNAN
DI
CAS DI MAX**

MIHO PRIJS Y CALIDAD

 Check nos riba facebook

Meiveld 3A-1 • orario: dialuna pa diasabra 9 - 6pm tel. 582-1671



Ruman muher di Desiree De Sousa-Croes:

Miriam Tonk - Croes ta aparece como directora di Parke Urirama

Awor ta comprende kico ta e ansha di morto di AVP pa e parke bini

Ultimo informacionnan cu a sali den e ultimo dianan ta muestra cu e ruman muher di Desiree Croes, (AVP) ta directora di e Parke Urirama, esta e proyecto di molina di biento.

Den pasado ya caba a desenmascara e hecho cu casa di Baba Herde tabata directora di e proyecto di Vader Piet. Pues, cu e ultimo informacion aki por cuminsa na pensa cu tur e proyectonan green, ta directamente liga na Mike Eman, unda e ta pone tur su miembronan di partido como directornan di compania. E informacion aki a circula den weekend riba social media di facebook.

Awor pueblo por comprende e actitud di AVP cu nan no ta importa un bledo kico pueblo ta pensa y cu nan ta just waak e 160 miyon florin cu nan por gana cu e proyecto aki.

Di otro banda e famia Arends ta mik riba e Green Corridor, caminda di 4 via, cu lo costa pueblo 300 miyon florin. Y sin lubida riba e escandalo di Hedging cu tambe a costa pueblo 300 miyon florin. Esta dushi e fiesta ta: Pueblo ta vota AVP, pa asina entre "nan cu nan" nan fix nan mes tur sorto di contract. Di esun di mas chikito te esun di mas grandi.

Homber a menaza cu arma di candela

Un homber a yama warda di Polis diasabra pa 7:20, pa un caso di menaza cu a tuma lugar na Different Bar. Na e sitio e persona M. kende ta encarga cu e lugar a muestra polisnan un homber cu unT-shirt blauw kende a menaz'e. M. a bisa cu e homber ta e bouncer di Gusto, cu a grita duro: "Mi ta bay mata boso nan." Despues el'a cana bay na su auto. D. a bisa cu mirando cu e auto ta getint, nan no sa kico tabata su intencion, of si e tin arma di candela hunto cune. Polis a papia cu e homber cu t-shirt blauw, cu a resulta di ta un tal T. El'a bisa polisnan cu el'a duna un di e trahadornan di e bar su celular pa nan cargue pe. T. a sali, ora cu Diffirente Bar a cera y a lubida su celular. Ora cu T.

a drenta paden, e trahador a bis'e cu e no tin su celular y cu un amiga di dje, a bay cune, door cu T. tabata burachi. T. a rabia y a keda insisti pa haya su celular. Despues T. a menaza tanto M. como D. T. a bisa cu e ruman di D. cu no tabata mas na e sitio a dale cu un helm riba su cabez. Segun T. e no tin arma di candela. Relaciona cu esey, Polisnan a ristra e auto di T. pa arma di candela y tambe a ristra na su curpa. No a haya nada. Tur dos partido a wordo conseha pa bay Recherche na Noord. Polis a papia cu T. riba su comportacion, como cu e kier tuma represalia. Polis a bisa T. pa e puntra su amigo of amiganan pa su celular, prome cu e bay duna keho.

E habilidad di Mike di gaña hopi hende

Gaña cu e ta governa bon, siendo tur cifra ta muestra su mal gobernacion

Mike Eman apesar di tur critica cu e ta haya, tin un habilidad di gaña pueblo y mas tristo ta cu hopi hende den comunidad keto bay ta ker'e. No por culpa e hendenan aki, pasobra e hendenan aki talvez no ta comprende loke rapportnan ta muestra. Mike Eman ta gaña cu e ta governa bon, pero di otro banda e unico realidad ta cu pe por a governa e pais, e mester a fia 1.5 miyon florin pa dia na prestamo pa asina paga gastonan di pais.

El'a redobla e debe di nos pais Aruba causando awor cu nos pais mester paga dobbel na gastonan di interes. Mike Eman, nos ta compar'e cu un spiraal. Un spiraal cu ta keda hinca Aruba den mas y mas debe y te cu awe



ta muestra cu Mike Eman no ta arepentí di loke el'a haci.

E ta sigui fia mas y mas placa riba un rust! Den 2015 atrobe nos pais lo bay 300 miyon florin den rood.

Sindication y pueblo ta keto keto y maske cu tur informacion tey y ta

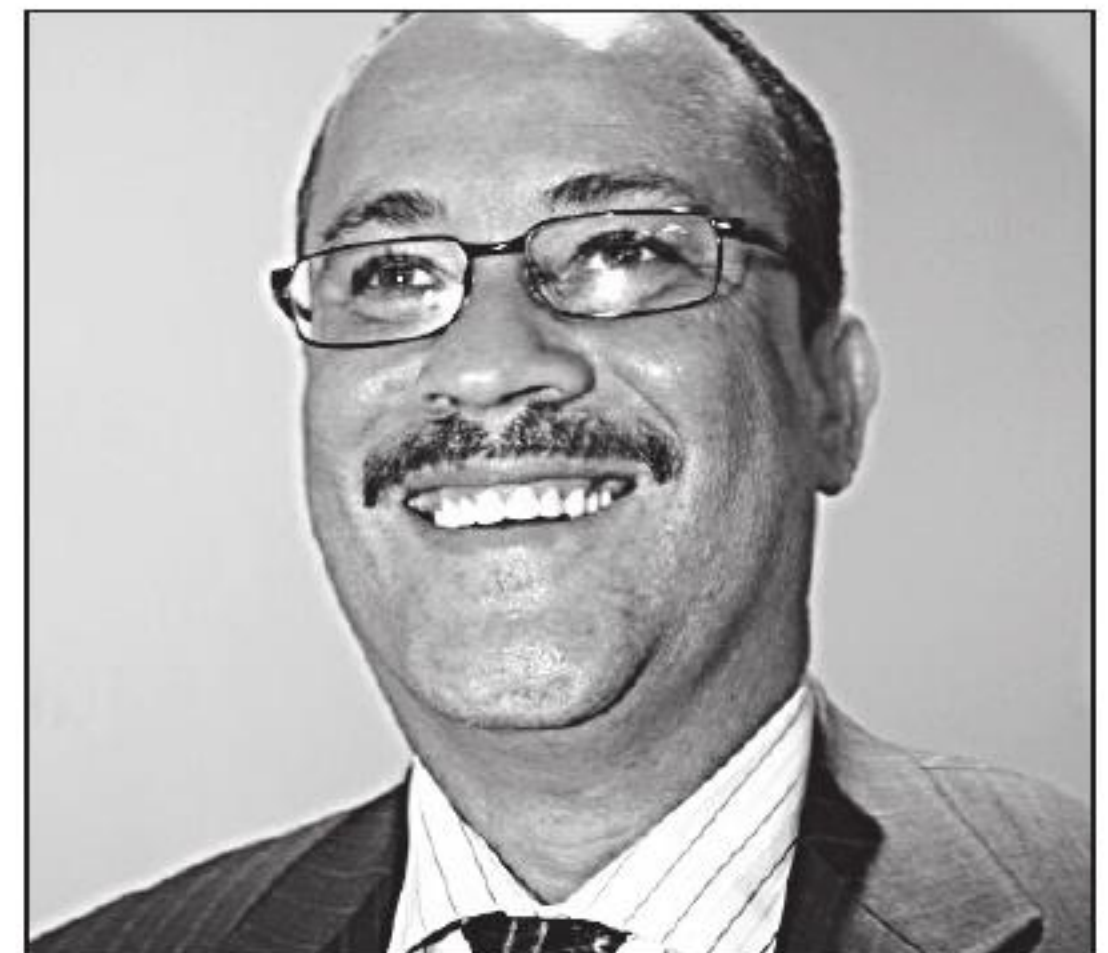
disponibel, ningun voz kier condena Mike su engaño y mucho menos pidi'e pa e baha. Solamente Grupo 7 tin e pipita, e balls pa bisa Mike Eman su berdad y NINGUN OTRO tin e curashi, menos e determinacion y e consistencia di Grupo 7.

Mike de Meza - Hedging - 300 miyon florin

Minister Mike de Meza mester wordo recorda como e minister cu semper ta aparenta inteligente pero cu den realidad tin un cabez bashi. Loke nos ta skirbi awe, nos kier pa aki 50 aña ora nos generacion nobo ta busca pa sa e causante di Mega Debe y Hedging, pa nan lesa cu ta trata di Mike de Meza. Ken lo ta su generacion aki 50 aña? Nos no sa! Pero ta Mike de Meza ta gran culpabel.

El'a sinta 4 aña como minister di finanzas y tur dia a bay fia 1.5 miyon florin pa asina e por a luha y gast'e den green shifts. El'a redobla e debe di nos pais. El'a bay fia 2000 miyon florin. El'a redobla interes cu nos mester paga.

Ken tin curashi di bisa "bon



trabao"? Ki sorto di bon trabao? Si loke bo a haci awe, aki 50 aña ainda nos pueblo lo sufri?

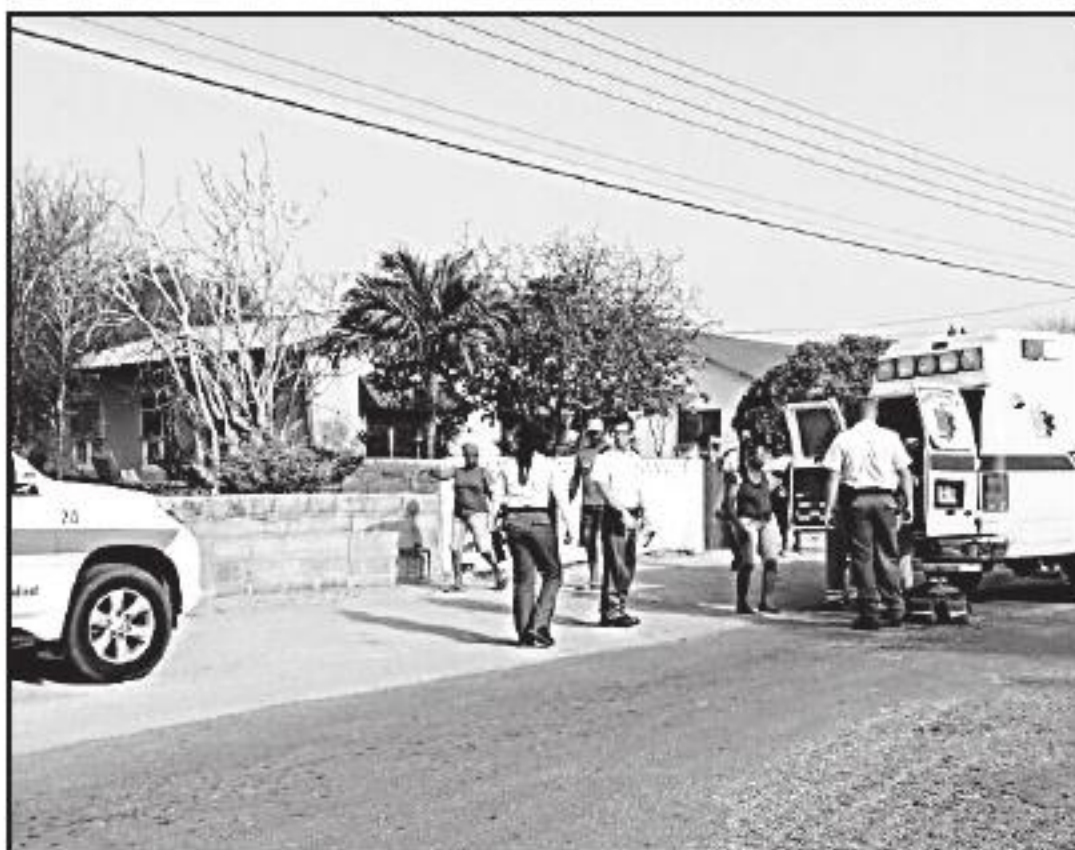
A hedge fuel oil, pasobra e cabez di payaso ey, de Meza a gaña den parlamento cu prijs di petroleo lo bay subi na \$500 pa bari.

Que bobolongo! Un empty head, cabez bashi.

Esnan cu na aña 2065 ta cobando bek den nos historia, sea bon informa y educa cu Mike de Meza a desgracia nos pais cu sosten di Mike Eman Nan no ta di confia... no tene man cu nan!

Pick-up a dal un mucha cu a core cruza caya

El'a bay cerca su mama wardando bus



Diasabra mainta a drenta informacion di un accidente cu hende herida na Juwana Mortostraat. Mesora a dirigi un patrucyapa e sitio.

Na yegada di e patrucyapa bin comprende cu ta trata di un accidente unda un pick-up a dal un mucha cu a core cruza bay cerca su mama cu

tabata warda bus. E mucha a keda herida. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima y a transport'e pa hospital.

ATENCION:

NO TIN SCHOOL PA ALUMNONAN DI SINT ALOYSIUS SCHOOL NA NOORD

TUBERIANAN DI SCHOOL SINT ALOYSIUS SCHOOL NA NOORD A WORDO HORTA DOOR DI ANTI - SOCIALNAN. SI TA DESEA MAS INFORMACION POR

YAMA: VLADIMIR DE CUBA
NA CEL: 593 1906

Un Mainta Diferente

Lyonel Dirksz

Top 95



Tur dialuna pa dibierna di 9or di mainta pa 12or

Un Mainta Diferente

Pa alegra bo mainta cu motivacion, salud, noticia, farandula, humor, musica, hopi premio y topiconan interesante.

Pata pata na un bocht na Savaneta

Chris Dammers a kibra auto di parlamento y lague na werki

A hiba e auto sconde patras di su cas y no a yama polis na e sitio

Diabierna atardi tabata circula un noticia riba e parlamentario Chris Dammers (AVP), cu ta bisa cu un anochi prome el'a accidenta cu auto di Parlamento di Aruba y laga e auto na werki.

Tur cos ta muestra cu Chris a atende un invitacion di parlamento y aparentemente tabata tin consumo pisa di alcohol. Parce cu algun hende na e sitio di celebracion no tabata kier a laga Chris bay cu e auto, pero ariba su insistencia, nan a lague core auto toch pa bay su cas.

Poco pariba di e restaurant Old Man and The Sea, den un bocht skerpi, Chris Dammers a perde control den e Ford Edge di Parlamento di Aruba, baha caminda y a bay subi algun mata, na un cas cu no tin cura, na man drechi. Diadomingo merdia, Chris Dammers mes a confirma na Tlto Lacle cu enberdad esey a sosode.

Notabel ta cu Chris Dammers a dicidi cu e no ta yama polis na e momento ey, pero a prefera di purba na tapa e cuenta. Ela yama un takkelwagen y asina a pidi pa pone e auto patras di su cura di cas.

Tur cos ta indica cu ne momento ey no tabata por a yama polis, pasobra polis lo a pone supla y lo a constata e nivel di alcohol den su sanger, cu mester tabata riba nivel di 1000, pasobra ta ser bisa cu e tabata pata pata. E auto di parlamento di Aruba mes a keda na werki! Na werki! E dañonan ta grandi unda ta calcula cu lo costa 15 mil florin pa drecha e auto,

sinembargo segun Chris a declara, e suma ta 10 mil florin. Segun Chris a bisa cu e no a yama polis, pasobra cu no tabata tin ningun hende herida. Den serio cu Chris Dammers mes por kere su mes?? Bo ta cu un auto cu NO ta di bo y bo no kier a yama polis? Pasobra no tabata tin ningun hende herida? Y con a para cu e auto mes?

Segun Chris a declara, cu e mes lo paga e gastonan pa drecha e auto! Cu otro palabra e ta confirma cu e tabata pata pata, pasobra si tabata un accidente comun, nos no ta kere cu Parlamento di Aruba no tin e auto ey segura, unda cu se seguro por a drecha e gasto. Pero ta debi cu tur cos ta muestra riba buracheria, cu Chris kier asumi e gastonan pa su cuenta.

SOLO di pueblo no ta kere den e storianan di Chris Dammers y nos ta kere cu ainda mester bini un investigacion mas profundo ta kico a sosode. Algun testigo a bisa cu nan a waak un hende mas den auto, pero cu a wordo busca rapidamente, cual aparentemente ta un dama. Ta ken e dama ta? Y dicon Chris no a comenta riba e dama cu tabata den auto? Y cu den pura a wordo busca?

Den pasado su colega Marlon Sneek a declara: E por "pishi y kk su paña, pero e lo keda para na e sitio di accidente", pero aparentemente Chris Dammers no a haya esey necesario y a fix tur cos den pura y den scondi pa asina evita na yama polis.




**OPORTUNIDAD
PA GANA UN TRIP
PA HULANDA PA 2**

Con pa gana: Deposita recibo original cu bo nomber y telefon den e ballot box identifica cu Frisian Flag of na Compra N.V. den Schotlandstraat of Engelandstraat

Por participa cu cualkier combinacion di Frisian Flag Whole Milk, Semi-Skimmed Milk of Skimmed Milk

Compra

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
585-9500

SIAD:

Dia 30 di Juni proximo ta e ultimo dia pa entrega 'verzamelloonstaat' y 'verzamelstaat opgaaf derden' di aña 2014

Departamento di Impuesto ta recorda su clientenan cu dia 30 di Juni 2015 ta e ultimo dia pa entrega e lista colectivo di salario (verzamelloonstaat) y e lista colectivo di pago na tercera persona (verzamelstaat opgaaf derden) di aña 2014. E clientenan cu ta desea di haci uso di e file digital por baha esaki for di www.impuesto.aw. Pa mas facil, por click riba e link 'e-Verzamelstaat 2014' den e box 'Actueel' riba e pagina principal. Ta sumamente importante pa e listanan ta contene

tur e datonan obligatorio. Pesey lo eherce control na momento di entregamento. Lo acepta un lista solamente si e ta corectamente y completamente yena. Si esaki no ta e caso, e cliente lo mester haci coreccion prome cu entrega. Departamento di Impuesto ta haci un apelacion na tur cliente y specialmente e conseheronan, pa entrega e listanan mas pronto posibel y no warda te na ultimo momento ya cu ta tuma tempo pa controla e listanan.

MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

**Santo pa Basha, Santo pa Pleister,
Crushed Sand, Piedra, Tera pa**

**Mata, Graniet. Tambe nos ta
Rosa Tereno, Coba Pos y
Fundeshi.**

ROOI BOSAL 49
TEL.: 585-1708
FAX.: 585-6299



SUBWAY INSIDE OUT MOVIE PREMIERE EXITOSO

'Sold out event na The Cinemas at Paseo Herencia'



SUBWAY
eat fresh.®

Diasabra ultimo The Cinemas at Paseo Herencia tabata yena cu caranan contento di muchanan cu a probecha di e tremendo oferta cu Subway Aruba a bin cu ne. Cada uno a goza

di un dushi Kids' Pak na Subway y a cumpra kaarchi pa bay waak Disney Pixar's Inside Out Movie pa solamente 5 florin extra pa persona. Prome funcion tabata 2:00pm siendo cu e

di dos tabata 4:45pm. Ambos funcion a yena tur 6 sala completo. Tabata tin oportunidad pa saca potret cu e tema di Inside Out y mira un show di baile pafor na Paseo Herencia como tambe bula den dino jump. 'Nos ta sumamente contento cu e entusiasmo cu nos fiel clientenan a mostra nos pa cu e evento aki. Nos di Subway semper ta purba di duna bek na comunidad y esaki ta un di e formanan cu nos ta haci esaki', sr. Lee di Subway a bisa. Ademas a ofrece cada uno cu a presencia e evento tremendo aki 10% di descuento ariba nan compra na cualkier Subway si nan yega cu nan kaarchi despues di pelicula of e siguiente dia mientras celebrando dia di tata. Na comienzo di Juni a start cu e promocion di e Inside Out movie premiere cu Subway y por bisa cu e kaarchinan a bay sumamente liher. Pues sigur un evento exitos di cual Subway ta agradecido. Papormira e potretnan cu a wordo saca e dia aki por bishita e facebook di Subway na www.facebook.com/subwayaruba

In Memoriam di Ronny Koolman

Aruba a perde un gran yiu di tera cu a traha incansablemente pa bienestar di nos pais



Cu hopi tristeza partido MEP a ricibi e noticia cu un gran Arubiano, baluarte y co-fundador di MEP, sr. Gregorio 'Ronny' Koolman a fayece siman pasa. Ronny Koolman a nace riba 9 di Mei 1940 y a fayece riba 11 di Juni 2015. Ronny a gradua como maestro di school na aña 1963 y a traha na diferente school: Antoniusschool, Pius X School, Tarcisiuscollege y La Salle College. Tambe e tabata involvi cu Avond MAVO Progreso di cual e tabata co-fundador y despues a bira director. Na 1968 Ronny a obtene su diploma di L.O. Spaans. Despues di fundacion di MEP na Februari 1971, na dos ocasion (1975 y 1979) Ronny a aparece riba lista di partido MEP. Asina el'a wordo eligi na

1979 como miembro di Staten di Antiyas. Durante su trayectoria den politica, Ronny Koolman a lucha schouder cu schouder hunto cu Betico Croes pa cu e logro di Status Aparte pa Aruba.

Dia 4 di Mei 1981 Ronny a asumi e encargo como hefe di Onderwijszaken di Teritorio Insular di Aruba y den e funcion aki el'a haci un bunita trabao. Pa tur loke cu el'a haci pa comunidad, Ronny a ricibi e condecoracion Real di Ridder in de Orde van Oranje Nassau. Sin duda cu Ronny semper a keda yuda su partido stima MEP y asina tres aña pasa, durante Congreso 2012 di MEP "Hunto padilanti", el'a tene un discurso sumamente elocuente den cual el'a

trece padilanti tur su preocupacionnan pa loke ta e relacion di Aruba den Reino Hulandes y tambe varios tabata su sugerencianan concreto pa yuda fortifica posicion di MEP.

Partido MEP ta gradici Ronny Koolman pa tur loke el'a haci pa nos pais y pa MEP y ta spera cu e lo tin un bunita lugar den Reino Celestial. Tambe na su señora, yiunan y demas famia ta bay nos mas sincero condolencia. Cu Ronny sosega na paz den braza di Señor.

Chauffeur cu a ocasiona accidente a laga evidencia atras

Polisnan a bay diasabra pa 1:57, den Nijhoffstraat na altura di Fabys Shop pa un hit and run. Polis a tuma foto di loke a pasa y a confisca un bumper cu a keda atras. El'a keda confisca y pone na warda pa investigacion.

Homber a mira weso di cacho y a kere cu ta di hende

Asistencia di Polis a wordo pidi diasabra pa 8:34, un cas na Cristal, unda un homber a mira weso cu tabata parece humano. E homber E. a bisa cu el'a bay cana riba Seroe Cristal y a topa cu algun weso cu ta parece wesonan humano y a yama polis. Polis a busca den vecindario pero no a topa cu nada particular sino nan a mira cadaver di un cacho, na cual supuestamente e wesonan ta pertenece.



Job title: Network Junior Field Engineer Scarlet Aruba

Scarlet Aruba

Scarlet Aruba is a young, dynamic and fast growing telecommunications company providing Internet, leased line and voice services to businesses and residential consumers on Aruba. Scarlet Aruba is part of the International Scarlet Group. Scarlet's **independent** network is growing rapidly and currently consists of 7 strategic sites to which our customers are connected using the latest high capacity micro wave technology. In order to support our growing business we are looking for a flexible, hands-on en customer focused Network Junior Field Engineer.

Job description

The **Network Junior Field technician** is responsible for conducting **site surveys and installation of antennas** at Customer premises both residential and corporate. Duties include climbing and installing equipment in towers, the technician will be performing on duty schedules which he/she is responsible for trouble shooting and solving problems within the Scarlet network. Technician will be working irregular hours and may be call without previous notice to perform a duty. Communication with other colleague is imperative to aid in reporting and resolving operational issues.

Work experience

Preferred knowledge: Technical level within Telecommunication with some ICT knowledge, commercial and communicative skills- both verbal & written in Dutch, English and Papiamentu. Hands-on, independent, flexible team player and affinity with Internet and all related matters, customer-orientated and a service and result-orientated mentality. Multitasking and Great Organizational skills. Must have own transportation. **Not afraid of heights** with an overall job experience of 1 to 3 years.

Are you a brain in the IT world or want to become one, and does this description looks right for you, please do not hesitate and get in touch with us NOW!

Scarlet Aruba is an Equal Opportunity Employer with a strong commitment to supporting and retaining a diverse and talented workforce. Scarlet offers competitive compensation and benefits as well as great long term career opportunities with an attractive package in a dynamic and fast growing environment.

Contact us at: +297 584-2595 or email at Bettina.Daal@scarletaruba.com

IPARTE:

Un experiencia di Arte di futuro maestronan pa centenares di mucha!



Diabierna dia 19 di Juni 2015 e studiantenan di prome aña di Instituto Pedagogico Arubano (IPA) a presenta un tremendo presentacion artistico (musical) na IPA. Ta custumber cu IPA ta gradici tur school preparatorio y basico cu a brinda e studiantenan e oportunidad pa haci nan practica cu ta un parti obligatorio di e programa di IPA.

E gradicimento aki ta resulta e aña aki bao di e nomber IPARTE cu ta un presentacion artistico di baile, teatro, musica y arte visual. E studiantenan mes a crea e presentacionnan aki bao di guia di e docentenan Mayra Stroeken (baile) y Amy Lasten (teatro). E studiantenan a desaroya entre otro e script, nan a haci e coreografia di baile,

nan a crea e vestuario y e decoracion escenico reciclando materialnan diverso, nan a scoge e musica y nan a skirbi nan propio cantica. E produccion di klas 1A ta hiba e titulo Celebracion na Rio inspira pa e pelicula Rio 2 di Blue Sky Studios. E mensahe cu e studiantenan kier trece cu e produccion aki ta cu nos mester cuida nos medioambiente, pa no bringa otro y biba hunto manera un solo famia. E produccion di klas 1B ta carga e nomber Nos tur ta criatura bunita. Dora la Exploradora ta e protagonista principal den e storia den cual e ta soña cu destruccion di medioambiente. E mensahe di e grupo aki tambe ta reservacion y cuida di nos medioambiente. E biaha aki 11 school primario cu un total di 487 mucha a experiencia e dos musicalnan. E produccion artistico ta un forma cu IPA ta evalua e habilidadnan cu e estudiante mester desaroya durante e modulonan di Educacion di Baile y Educacion di Teatro como parti di e curiculo di Arte di IPA. Meta principal di IPA cu e musicalnan ta pa ofrece e futuro maestro conocimiento pa e por duna bon educacion di arte. Na mes momento nan por ofrece e muchanan un experiencia educativo pa medio di arte. Mundialmente educacion di arte ta inclui varios disciplina cual ta baile, teatro, arte visual y diseño, musica, cine y media arts, moda y literatura. Na Aruba te ainda ta duna solamente dos disciplina na school basico, esta arte visual y musica.

IPA ta forma maestro pa medio di cuater disciplina cual ta baile, teatro, arte visual y musica. Estudio científico rond di mundo a comproba cu educacion di arte ta crucial den educacion di mucha y hoben door cu e ta contribui



na propio desaroyo di conocimiento y di mundo, habilidad creativo y imaginacion, pensamiento critico y facilidad pa resolve problema, disciplina, habilidad social y na formacion di liderazgo. Den e proceso di crea e musicalnan pa IPARTE, e studiantenan di IPA ta desaroya tur e habilidadnan menciona. Pues, pa medio di

Educacion di Baile y Teatro habilidad creativo, cognitivo, motorico, social emocional y reflectivo ta keda desaroya y evalua. E docentenan ta recomenda tur maestro di scol pa duna nan muchanan oportunidad pa siña pa medio di Educacion di Arte y p'asina e muchanan por expresa nan mes pa medio di varios disciplina di arte manera baile y teatro.

Hospital ta anuncia su Empleado di Luna:

Maikel Tromp semper ta pone interes di pacientnan na prome lugar



Den su funcion como "Medewerker Opname", Maikel Tromp semper ta demostra trankilidad, pasenshi y semper ta pone e pacient na prome lugar, e tin un bon relacion cu su coleganan y, en realidad, e ta e cara di e departamento di Admision. Elaine Geerman, Manager "Facturatie en debiteurenbeheer & registratie" ta su hefe y

tabata hopi contento cu a nombr'e como Empleado di Luna di Mei 2015.

Maikel Tromp ta trahando na Hospital for di aña 1976 y na November e ta haci 38 aña den servicio di comunidad. El'a traha como "operator", den "medisch archief" y den "buitentransport", entre otro, y nunca el'a spera di ricibi e titulo y honor

di ta empleado di luna di hospital. El'a haya un bon sorpresa; pasobra aunke semper e ta duna di su parti y ta gusta su trabao nunca el'a spera di wordo nombra empleado di luna. El'a comenta cu e ta kere cu "opname" ta su ultimo stacion prome cu e baha cu pensioen.

Tromp ta conta cu el'a experiencia hopi



cambio positivo den tur su añanan di servicio, pero e lo solamente experiencia un dos aña y mey mas di e proceso grandi di renobacion y expansion di hospital.

Elaine Geerman a splica cu Maikel a wordo nomina algun tempo

atras, como cu ademas di e caracteristicanan cu el'a menciona caba, e ta un colega dushi pa traha cune y tambe tabata e motor tras di e grupo di Carnaval HospiJollies, pues tambe ta duna di su parti den su oranan despues di trabao pa cu e parti social di hospital.

Centro di bario Brazil den pleno preparacion pa e gran celebracion di "Dia di Brazil" dia 6 di September 2015



En conexion cu e celebracion, Centro di Bario tin 4 actividad grandi pa e pueblo di Aruba. Dia 8 di Augustus e mihor canticanan, pues cantantenan hopi popular di Calypso,

Roadmarch y Tumba di algun aña pasa. Cu lo wordo acompaña pa Danny y su orquesta, Kende mescos cu e ultimo biaha, a sa di pone publico goza sin fin. Dia 23 di Augustus eleccion di chikitin



Cultural, e biaha aki tin 3 categoria (4-6 aña) (7-9 aña) y (10-12 aña). Dia 29 di Augustus eleccion di Damita, Dama y Dama grandi cultural, damita ta di 13-17 aña, dama ta 18 aña p'ariba y dama grandi ta

60 plus. Inscripcion ta habri y por yama centro di bario pa inscribi bo candidata. Dia 5 di September ceremonia pa celebracion di 40 aña di existencia di centro di bario Brazil, prome

lusto di Parada Cultural y prome lusto di Caya Bernadina Growell.

Dia 6 di September e gran Parada Cultural. Actividad ta cuminsa pa 9 or di mainta cu e famoso mercado na unda tin tur sorto di cuminda y mucho mas, y pa 3.30 pm Parada Cultural ta start Sali for di centro di bario Brazil y pasa den e barionan di NCC- Mabon- Brazil y finaliza na CBB. Henter pueblo di Aruba y muy en particular bario di Brazil ta cordialmente invita

Pa mas informacion yama Chico Harms na cel. 5946862 of na CBB 5846500.

Demanda pa proyecto di cas di Pension Fund Tourism Sector Aruba



Despues cu Pension Fund Tourism Sector Aruba a traha su proyecto di cas na Santa Cruz, e demanda e bira mucho mas grandi pa cual tin plan pa sigui cu mas di e proyectonan aki, segun sra. Sanaa Baroud, directora di Pension Fund Tourism Sector Aruba, kende ta splica con su miembronan por yega na nan cas. Baroud ta sigui splica cu e casnan cu nan a traha na Santa Cruz, ta varia di un grandura entre 70 pa 90 meter cuadra. Terenonan ta propio y ta specifico pa e miembronan di e fondo.

E inversionnan awendia ta hopi dia pa haya y mester ta creativo pa por haya e interes cu nan ta desea pa por paga e participantenan debidamente tambe. E ora ey a scoge pa haci algo local pa e miembronan bek. E interes ta hopi bon y demanda ta hopi grandi. A haya hasta hopi peticion di parti di e publico en general cu no ta miembro, lamentablemente ainda no por haci esey. Por ta den futuro si, pero e

demanda ta hopi grandi. Di e 11 lotnan, ya tin 9 bendi y falta dos so pa e completa. Nan ta casnan chikito, dos kamber y un baño.

Diferente arquitectura. Ta hay'e cu cura tambe. Esaki ta un caminda di beton, aceranan ta di klinker. Sra. Baroud ta sigui splica cu ta construi e cas, ta compromete nan mes pa 6 luna cu e peticion ta wordo aproba. Ta haya bouwvergunning, etc. Y e ora e 6 lunanan ta cuminsa conta. Ta entrega e yabi na e participantenan. Dus nan no tin dolor di cabez pa loke ta construcion.

E fundacion tambe ta safe cu e placa cu nan a hinca, ta bay pa e cas tambe. E hypotheeknan ta varia depende e edad di e participante. E por ta di 20 pa 30 aña, depende e entrada. Esey ta hunga un rol pa loke ta e temporada di e hipoteca. E persona mester ta un aña afilia na e fondo di pensioen. Pensionadonan lamentablemente nan no



ta bin na remarca mirando cu nan ta cobra pensioen caba. Miembronan cu ta

contribuyendo tur luna na nan pensioen activamente ta bin na remarca. Pa mas

informacion miembronan por yama na 5824499.

ARUBA MERECE MIHOR!

BBOQ SPECIAL

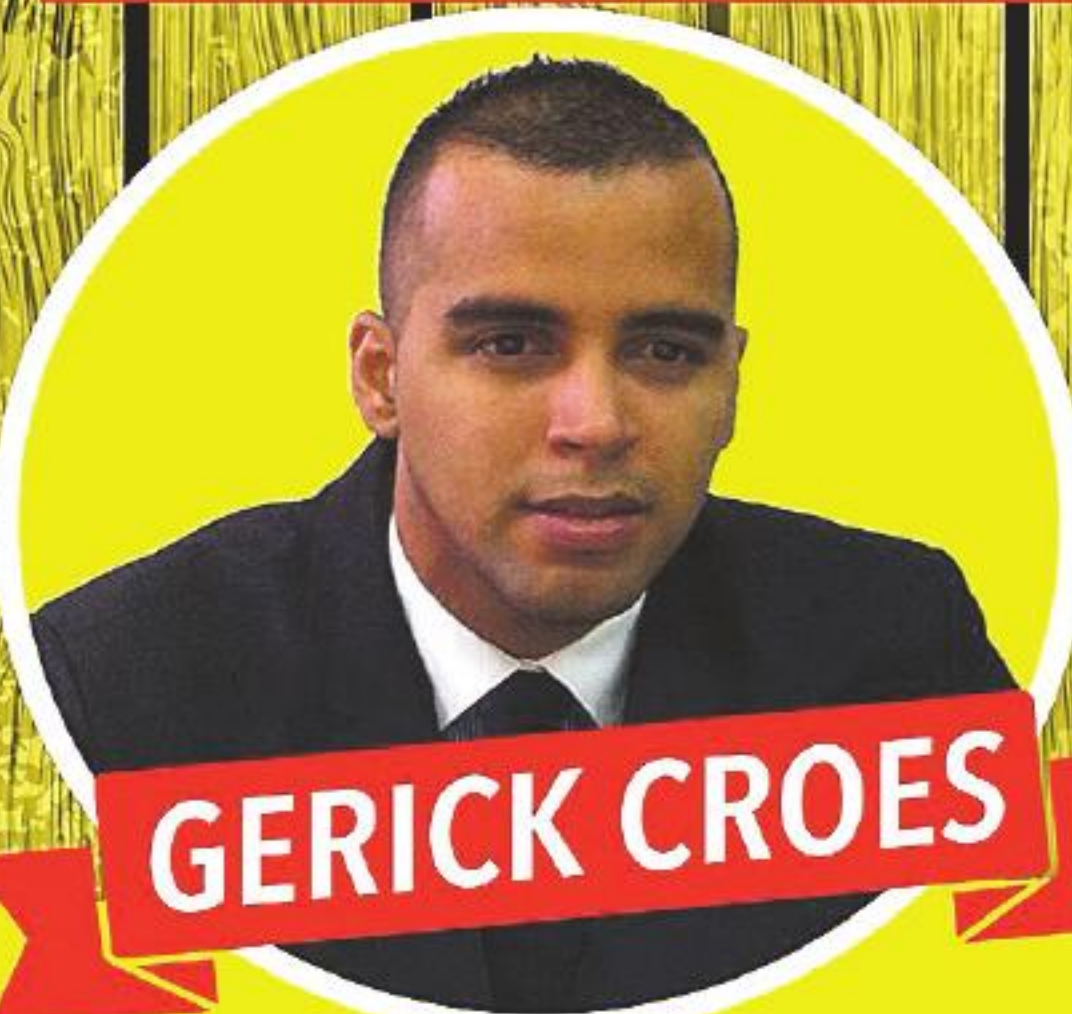
Ta inclui: galiña, ribs, aros y pork & beans

DIA: 28 JUNI 2015

ORA: 12:00 PM - 3:00 PM

LUGAR: POS CHIQUITO 76 B

PRIJS: AWG.15.00



GERICK CROES

MEPofficial
W.MEP.AW

mex



Santa Cruz
BARBERSHOP

Mon-Fri: 8AM-9PM • Sun: 9AM-6PM

T1.600-6673 • T2.592-1880

Gobierno di AVP ta bolbe fia 297 miyon florin!

Maneho descabeya di fia y sigui fia ta horcando pais Aruba financieramente

Den e rapport ultimo di CFT di 4 di Juni 2015 ta describi con Gabinete Mike Eman ta sigui aumenta e Mega Debe di pais Aruba. Asina CFT ta relata cu riba 21 di Mei 2015 Gabinete Eman a manda un peticion na Consejo di Ministro di Reino pa haya permiso pa haci un fianza pafor di Reino Hulandes. Gobierno di Aruba a indica cu su necesidad financiero pa aña 2015 ta suma na 165 miyon dollar (297 miyon florin), di cual nan kier fia maximalmente 134 miyon dollar (242 miyon florin) den exterior. E fianza den exterior ta completamente destina pa paga pa e compromisonan financiero cu a ser haci caba y tambe pa pago di e gastonan di interes. Pa loke ta e restante di e fianza, esta e 31 miyon dollar (55 miyon florin), gobierno di Aruba – tras di lomba di CFT – a fia esaki caba den Reino

Hulandes y asina a kibra un convenio cu nan mes a cera cu CFT. Hecho ta cu e asunto di pago di interes riba e Mega Debe ta tumando forma sumamente alarmante, caminda por mira con Gabinete Oduber a laga e gastonan di interes na 116 miyon florin na 2009 y den apenas 6 aña esaki ya a yega te na 202 miyon florin na 2015 (aumento cu 74%) y tur esaki danki na e maneho descabeya di fia y sigui fia di Gabinete Mike Eman. Finalmente, mirando e hecho cu gobierno mes den su presupuestonan di mas aña ta premira cu nos debenan nacional lo sigui aumenta den e proximo añanan cu 400 miyon florin y lo yega te na 4.3 biyon florin na 2018, cu e gastonan di pago di interes siguramente lo subi y sigui subi tambe. Te na unda nos ta bay cu un gobierno fiado asina?

Polis a detene pareha cu a menaza cu arma

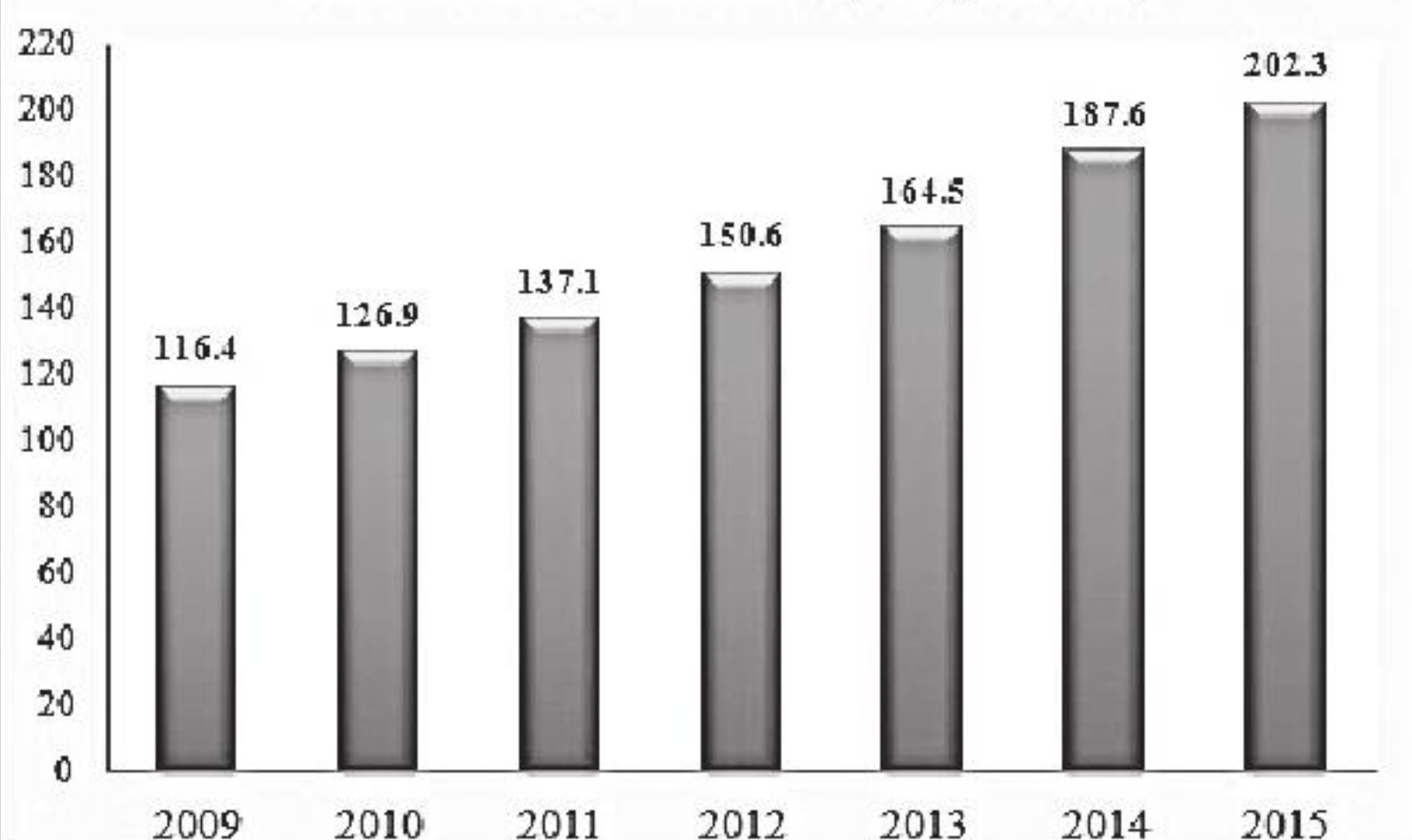
Asistencia di Polis a wordo pidi diasabra pa 17.00, na Hengs Supermarket pa un pelea cu arma di candela. Na e cas Monserat 14, algun persona core bin den direccion di Polis.

E conocirnan di Polis C. y G. a bisa cu e chauffeur di un Toyota Yaris corra, a menazanan cu un arma di candela. Un rato despues Polis a haya informacion di un Toyota Yaris corra cu un homber y un muher a tira algo tras di e supermarket den e matanan. Na haltura di J.R. Autoparts, Polis a topa cu e Toyota Yaris corra A-36158 coriendo bay pazuid. Den e auto, Polis a mira un homber y un muher. Yegando na haltura di Café 80, polis

a para e chauffeur, pero a aumenta velocidad coriendo irresponsabel, poniendo bida di hende na peligro. El'a pasa un auto, cu tabata biniendo den direccion contrario.

Na haltura di e cas Noord 106, e auto a para. Mirando informacionnan, polis a tuma e medidanan necesario como cu tabata tin e sospecho cu tin un arma di candela den e auto. Polisnan a saca nan arma reglamentario y a duna e chauffeur ordo pa baha for di e auto y tira e yabi abao. Despues tanto e chauffeur como pasahero a baha for di e auto y nan tur dos a keda deteni. Investigacion ta sigui.

Gastonan di Interes (x miyon Afl.)



Entrante 1 di Juli

TUR nos

Boticanan Mediq

ta habri for di

8AM pa 8PM



ATENCION NA TUR BO PREGUNTANAN TOCANTE BO SALUD

Botica Kibrahacha
Super Food Plaza, Hotel Area
Tel: 583 4908

Botica Centro Medico
San Nicolas
Tel: 584 5794

Botica Oduber
Mainstreet, Oranjestad
Tel: 582 1780

Botica San Lucas
Mainstreet, San Nicolas
Tel: 584 5119

Botica Central
Santa Cruz
Tel: 585 1965

Botica Trupiaal
Ponton
Tel: 583 8560

Drs. Booshi Wever di UPP:

UPP TA SOSTENE E PONENCIANAN DI PLATAFORMA UNION DI PAPIAMENTO:

PAPIAMENTO TA UN IDIOMA MADURA, COMPLETO Y DI NIVEL INTELECTUAL PA POR SIÑA NOS YIUNAN DEN DJE!

Partido UPP a tuma nota di un comunicado recien cu a wordo emiti pa diferente organizacion-/ plataforman cu ta sali na vanguardia di Papiamento, unda a duna un splicacion amplio riba e postura di Hulandes enfrente di Papiamento. E organizacion/ plataforma ta termina puntrando si tanto Union di Idioma Hulandes y Ministerio di Enseñanza di Hulanda ta bailando un polka colonial.

UPP ta sostene completamente e punto di bista cu e Plataforma Union di Papiamento a vocifera den nan comunicado. Ministerio di Enseñanza Hulandes, siguiendo e manera di pensa di Union di Idioma Hulandes, ta degenera nos idioma Papiamento na un idioma di segunda categoria (tweederangstaal), mescos cu ya nan ta bin ta tratando nos como ciudadanonan di segunda categoria. Asina nos por comprende cu nan ta propone pa Hulandes keda manteni na Boneiro como lenga di instruccion (esta di enseñanza), ya cu Hulandes ta fungi pa e hobennan como porta di entrada pa desaroyo intelectual cu cual nan por logra obtene un diploma y sigura asina un mihor futuro.

E minister Hulandes encarga cu enseñanza, ta considera Papiamento mas bien como un idioma social, cultural y comunitario, pero na Islanan Ariba cu ta resorta bao di Hulanda, esta St. Eustatius y Saba, na unda Ingles ta e idioma cu ta sobresali, si a escoge Ingles como lenga di instruccion den enseñanza. Corectamente Plataforma Union di Papiamento ta conclui cu e Secretario di Estado di Enseñanza cu e decision aki ta balota Papiamento como un idioma inferior. Apesar cu riba islanan di Corsou y Aruba ainda e ministernan no tin mucho di bisa riba e punto aki, UPP ta kere cu ta necesario pa Parlamento pone atencion riba loke a keda



presenta aki.

Realizacion di union y solidarismo bao di nos ciudadanonan, sea cual sea nan origen y cultura, ta pa medio di un integracion real na unda e forza catalizador mester ta e cultura, tradicion, norma- y balornan Arubano y e idioma Papiamento, sin obviamente perde respet pa cultura di otro. UPP ta mira enseñanza como un di e hermentnan importante pa logra na crea un comunidad asina. Na unda Papiamento como idioma di instruccion na nos schoolnan lo duna nos studiantenan un mihor oportunidad pa desaroya nan conocimiento, evita frustracion innecesario pa motibo di no ta domina e idioma Hulandes y yuda asina un mehoracion di nan formacion formal.

UPP ta kere cu Papiamento tin tur e capacidad pa ta un idioma intelectual, un idioma avanza, cu por para banda di tur otro idioma. E hecho cu nos tin comprendi cu nos tin nos prome graduadonan den Master di Papiamento, ta muestra cu Papiamento ta un idioma completo. Si nos kier traha na un comunidad basa riba union y solidarismo, riba uno di bon ciudadania, Papiamento por contribui na e proceso di integracion y aceptacion. Hulandes, cu awor aki rond di 5% ta papi'e como idioma di cas, lo no por fungi como tal. Papiamento mester wordo mira y acepta como e motor

catalizador di un proceso di integracion y tambe como uno cu ta contribui na promove e proceso intelectual di nos yiunan. Si 70% di nos poblacion ta papi e idioma, ta mas cu logico pa introduci Papiamento como idioma di instruccion na schoolnan. Esaki lo contribui tambe na un ciudadano mas critico y analitico, cu na final lo tin su bentahanan pa creacion di nacion basa riba solidarismo, bon ciudadania y union. Mundo politico na Aruba, apesar di tin diferente representante den Parlamento, nunca a demostra interes particular pa desaroyonan moderno riba tereno di enseñanza y a hasta bira lomba pa problemanan grandi cu enseñansa ta enfrentando e ultimo tempo.

Ta bon conoci cu enseñanza ta den decadencia, nos hoben studiantenan tin problema grandi cu conducta y comportacion, y mayornan mester a acepta hasta un aumento di e contribucion na SKOA, mientras e cantidad di alumno cu ta slaag pa nan examen escolar atrobe a mustra un deterioro. E forza di Papiamento ta keda te awe den e hecho cu el'a sobrebibi tur marea difamatorio cu kier a stroba su pleno desaroyo. P'esey UPP, como partido politico, ta duna sosten na e punto di bista di Plataforma Union di Papiamento. Mirando e influx di e ultimo añanan di Hulandesnan na Boneiro, ta mas cu logico cu mantene e idioma Hulandes como idioma di instruccion, ta na bienestar di e mucha Hulandes cu despues mester bay bek Hulanda pa e sigui den e bida na Hulanda. P'esey, na momento cu nos aki tambe keda permiti gobierno Hulandes sigui interveni den nos asuntonan, ta yega un dia cu nos tambe ta bay yega na e situacion cu Boneiro ta atravesando, y Aruba (Corsou tambe) lo bay haya su mes confronta cu mesun situacion. Envez cu Parlamentarionan ta ocupa nan mes con pa limita derecho constitucional y fundamental di demostracion y manifestacion, nan por dedica mas tempo pa tambe vocifera y puntra Ministernan di Aruba, kico ta e estado di desaroyo di topiconan asina importante manera Papiamento den nos enseñanza.

Grupo a maltrata homber formalmente

Asistencia di Polis a wordo pidi diasabra pa 1:45, na Hamaca, pa un bringamento. Ena e sitio e victima S. a bisa cu el'a wordo maltrata pa un grupo di homber. Polis a mira cu e tabata tin un kap na su cara y tambe na su lipnan. E hombernan cu a maltrate, no tabata mas na e sitio. Polis a pone ambulance na haltura cu e hiba e victima S. poli pa tratamiento.

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Comerciantenan a haya bon impresion di Cuba 'Mision comercial tabata hopi exitoso'



Siman pasa un delegacion grandi di comerciante, encabeza pa Camara di Comercio y Industria Aruba (KvK) a biaha pa La Habana Cuba pa asina explora posibilidadnan comercial

pa futuro. Un grupo di total 24 compania, di cual 35 empresario, como tambe 5 representante di KvK a participa na e mision comercial, y por bisa e tabata undi misionnan cu

definitivamente a surpasa tur expectativanan. Cuba ta un pais cu ta den pleno desaroyo riba diferente tereno, sea comercial, infraestructura of turismo. E desaroyonan aki ta significa hopi oportunidadnan pa Aruba y su comerciantenan. Aruba ta un isla rico na conocimiento y cu potencialnan grandi pa contribui na desaroyo den diferente sector pa un pais manera Cuba. E grupo di comerciante a biaha diadomingo 7 di Juni pa La Habana Cuba y a cuminsa cu e mision oficialmente dia 8 di Juni. KvK a percura pa tur compania wordo conecta cu otro empresarionan na Cuba pa asina cada comerciante di Aruba por explora posibilidadnan y crea contactonan cu organizacionnan na Cuba. Entre e compania- y empresarionan cu a viaha pa Cuba tabata tin companianan den sector di telecomunicacion, construccion y real estate, ingenieria y arquitectura, distribuidor farmaceutico, compania di viahe. Tambe tabata tin compania di manejo di desperdicio y ekipo industrial como tambe un compania di produccion y venta di siga. E delegacion a ricibi un trato hopi bon y KvK a percura pa organiza diferente 'match-making' y 'business meetings'. E delegacion a haya oportunidad di conoce Habana, Old Habana como tambe a bishita Pinar del Rio y Viñales. Algun empresario tambe a bishita Varadero pa experiencia e zona turistico y e nivel di servicio.

KvK a tene un conferencia di Prensa y a invita algun miembro di e delegacion pa comparti nan logro y experiencia. Cada un di e companianan a logra contacto- y acuerdonan sumamente significante



pa nan sector unda cu tin diferente acuerdo di intencion cu a wordo firma. For di e mision comercial aki, sigur tin un grupo cu lo bolbe Cuba den lunanan venidero pa concretiza proyectonan y intercambia conocimiento den diferente sector. KvK ta sumamente contento cu e mision comercial aki unda tin companianan cu a logra cera acuerdonan exclusivo cu ta habri caminda pa comercio entre Aruba y Cuba. Pa Camara di Comercio y hopi empresario, e logro di mas grandi tabata e conocimiento grandi cu a gana durante e mision unda cu a explora

diferente posibilidad, a crea contactonan y a habri caminda pa un relacion estrecho como tambe colaboracion entre Aruba y Cuba. KvK kier a gradici tur empresario cu a participa na e mision aki y ta hopi contento di tur loke a ser logra.

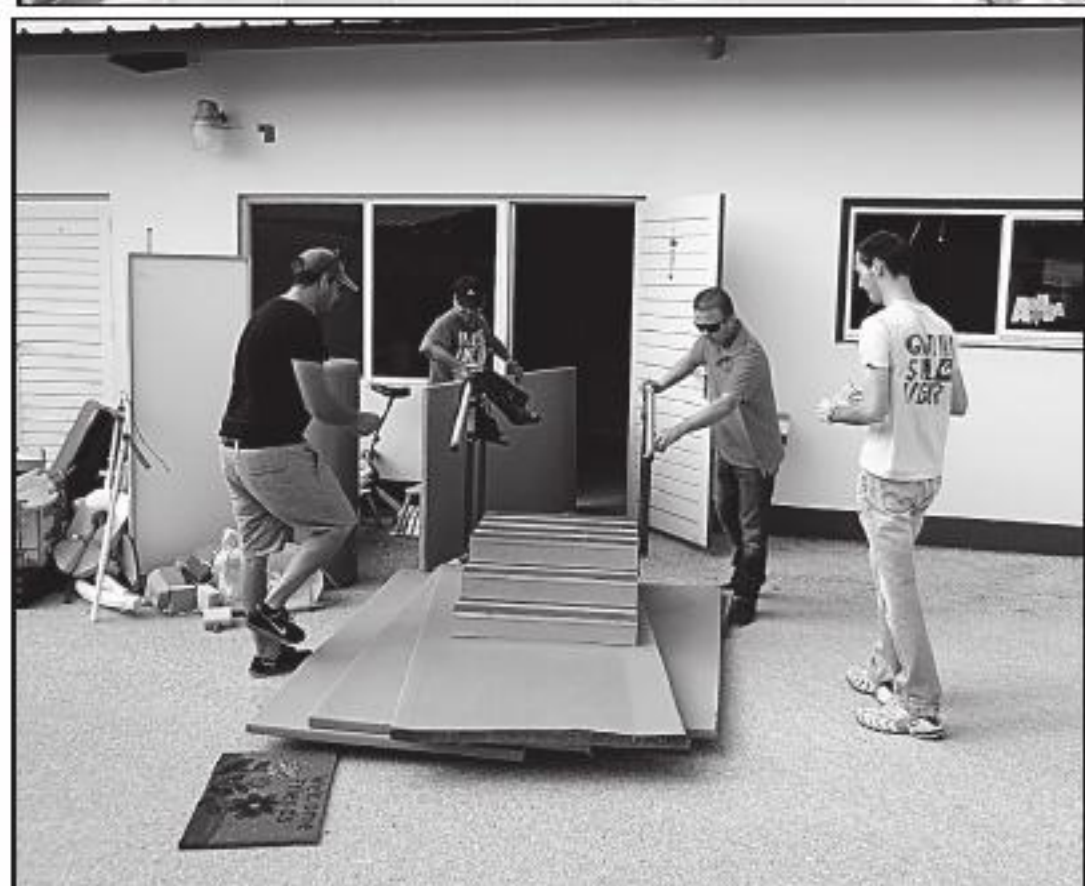
Un gradicimento grandi ta bay na Insel Air Aruba pa nan contribucion na e mision comercial aki. Tambe KvK ta gradici Embahada Hulandes cu a facilita contacto pa participantenan y tambe a organiza un anochi special cu un artista Arubiano, Nelson Gonzales.

Yrausquin a haci un donacion di bicicletanan special na Pasadia Bibito Pin

Tambe a haci trabao voluntario na e school



trabonan tabata encera entre otro saca tur equipo, haci e kambenan y equipo limpi y hinca nan bek den e kamben correspondiente. Pasadia Bibito Pin ta un departamento di e Fundacion pa Personanan cu un Deficiencia Intelectual Aruba, SVGA (Stichting voor Verstandelijk Gehandicapten Aruba). E ta un pasadia pa mucha cu ta brinda servicio na mas o menos 48 cliente entre 2 pa 16 aña. E meta principal di e Pasadia ta pa optimaliza e desaroyo di e habilidad di e mucha. E voluntarionan entusiastico y balente di Yrausquin a haci un tremendo trabao cu e limpieza. Den nomber di Pasadia Bibito Pin y Yrausquin nos ta gradici tur pa nan gran ayudo y apoyo.



Recientemente e compania di auto Yrausquin tabata hopi contento y orguyoso pa aporta den nos comunidad den forma caritativo y voluntario y a entrega bicicletanan nobo pa e muchanan na Pasadia Bibito Pin. Tambe e team di e Body Shop di Yrausquin

a duna e bicicletanan bieu un 'overhaul' nobo. Durante e fin di siman cu a pasa un gran parti di e empleadonan di Yrausquin hunto cu algun famia y amigonan a ofrece un man pa haci trabao voluntario y a duna algun di e kambenan un 'grote schoonmaak beurt'. E



Parlamentario Andin Bikker di PDR cu carta urgente pa Valero:

Peticion pa Valero para desmantelacion di e refineria



Andin Bikker di PDR a manda un carta urgente caminda e ta expresa e deseo pa Valero Energy Corporation para su plan pa desmantela e refineria. Esaki den luz di entre otro e mocion presenta pa su persona recientemente den Parlamento, cual a wordo acepta unanimamente, pa institui un comision special pa explora e posibilidadnan di re-apertura di e refineria.

E siman aki un ehecutivo halto den Valero, sr. Bill Day, a expresa den medionan di comunicacion cu Valero lo no tin intencion di para su plannan pa desmantela e refineria. E noticia aki a trece hopi confusion, ya cu e ta contradeci loke e Minister encarga cu asuntonan di Energia a declara. Fuera di esey, si Valero no para e desmantelacion y pone on hold, e mocionnan cu Parlamento a aproba ta core risico di perde sentido y ta bira mas dificil pa interesa companianan pa inverti den e refineria.

E noticia cu Valero lo kier sigui cu e desmantelacion a sali net un paar di dia prome cu a bira conoci cu Citgo Petroleum Corporation lo ta interesa den e refineria. No por exclui cu door di interes di Citgo mas compania petrolero lo expresa of confirma nan interes pa cu e refineria. Pues e ora ta importante cu Valero para su intencion di desmantela e refineria y duna espacio pa explora e re-apertura.

Aparte di esey aparentemente Valero lo no ta reaccionando riba invitacion di San Nicolas Business Association pa bin duna informacion riba e futuro di e refineria den un town hall meeting.

Tumando nota di tur esaki Parlamentario Andin Bikker a dicidi di dirigi un carta directo na e Team Ehecutivo di Valero Energy Corporation, expresando un deseo pa Valero pa pone su plan pa desmantela e refineria on hold pa por explora e posibilidadnan di un posibel re-apertura.

Embador di Hulanda na Colombia di bishita cerca Camara di Comercio



Camara di Comercio y Industria Aruba (KvK) a ricibi bishita di Embador di Hulanda na Bogota, Colombia, señor Robert van Embden acompaña pa representante di attaché economico señora Anna van Zoest y señora Eleisah Williams di Departamento di Relacionnan Exterior. Vice-Presidente di KvK señora Julisa Arends-Hoevertsz a ricibi e delegacion y a gradici e Embador pa su bishita. Durante un almuerzo ameno y informativo a

intercambia ideanan pa estrecha e lazonan comercial entre Aruba y Colombia y duna apoyo na comerciantenan local cu ta interesa den e mercado di Colombia.

Un di e tareanan principal di KvK ta pa promove comercio. Den cuadro di esaki KvK ta ricibiendo tambe bishita di un delegacion comercial desde Colombia di 24 di Juni pa 27 Juni proximo. Na e momento aki ta trahando riba e programa

di 'matchmaking' cu companianan local y ya caba a ricibi hopi interes di parti di comerciantenan local pa topa cu e delegacion di Bogota.

Pa mas informacion tocante e posibilidad pa conecta cu e companianan di Colombia cu lo ta na Aruba por tuma contacto cu sra. Sue Ellen Farro-de Freitas Sousa na sueellen@arubachamber.com of yama 582-1566 ext. 30.

Choller Shakira a Grupo di Village coy tas for di auto un biaha mas a y bay cu placa y maltrata hende remedi

Patruxa di Oranjestad a bay warda di Polis den Wilhelminastrat, diasabra pa 12:15, pa tuma keho di ladroncia. E victima a bisa cu algun rato prome el'a wordo atraca pa e choller Shakira, kende a coy su tas cu pertenencia for di su auto. Ora cu e victima tabata para na warda di Polis, un homber desconoci a bin entrega e tas. El'a bisa cu el'a hay'e na haltura di La Aruba. For di e tas Shakira a saca 590 florin y algun remedi.

Central a manda Patruxa diasabra pa 21:36, na school Sta. Theresita, unda un persona a yega cu algun herida na su curpa. Segun e victima, un grupo di Village a maltrat'e. Ambulance a bin na e sitio y a transport'e pa Poli pa tratamiento.

Segun personal di ambulance e tabata tin sangramento interno y un kap na cabez. Recherche a wordo poni na haltura. Ta trata di A.J.E.R. di 42 aña.

BLUSH | SANTA CRUZ 36 | 585 3323




**TUR CORTE
TUR ESTILO PA DAMAS
Y CABAYERO AFL25.00**

**JUNI
SPECIAL**

<p>PA LUNA DI JUNI CORTE TINJA Y BLOW AFL125.00 TINJA Y BLOW AFL100.00</p> <p>MANICURE Y PEDICURE AFL50.00 DIALUNA PA DIAHUEBS</p>	<p>RICIBI BO BANJO DI CREMA COMPLETAMENTE GRATIS Y PUNTRA PA NOS SPECIAL BRUID Y TUR OCACION PROFESSIONAL MAKE UP</p>
---	---

Tur diasabra mainta
na Top Fm | Horario: 9 - 11am

FREE BINGO

Cumpra Solo di Pueblo
y haya e carchi di bingo!

Presenta pa
Lionel Rupi Rupi y Liesenny Croes

**GANAR
500
FLORIN!**



**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500



Women's Club of Aruba cu directiva nobo instala



Study Group: Jane Otis,
Corresponding Secretary:
Elisabeth Pope, Secretary:
Josefa Franca, Treasurer:
Milagros Posner, Vice-
President: Soraida Knoop
y como Presidente Benita
Esguerra, kende a traha
ya pa años riba e Board di
WCA.

Pabien na esnan cu ta tuma
e challenge aki riba nan
y ta desea nan tur clase
di exito pa cu sabiduria y
perseverancia sigur lo haci
e año aki uno di satisfaccion
completo.

Diabierna dia 5 di Juni
ultimo Women's Club of
Aruba a instala su Directiva
nobo pa año 2015-2016. E
instalacion a tuma lugar
den un estilo masha ameno
y elegante mes y cu varios
invitado den e fabuloso
Ballroom di Alhambra.
President Lilian Martis a
habri e anochi aki y despues
di algun business a sigui un
dinner delicioso y despues
e ceremonia di instalacion
pa Past President, Omaira
Silva-de L'Isle. Como cu
esaki ta e ciere di nos
celebracion di 80 aniversario
cu a cuminsa na September
2014 cu tur e miembronan a
ricibi un corona di reina di
voluntarismo, asina tambe e
miembronan a keda corona
y a ricibi un sherp di diferente
color cu ta tipifica e ramo
di cada un nan posicion
den e directiva. E siguiente
miembronan ta forma e
directiva nobo di 2015-
2016: Past President: Lilian
Martis, 4 Member-at-Large:
Filomena Croes-Krozendijk,
Frances Mosconi,
Franchesca Vieira-Aldes y
Mildred Esguerra, Ways &

Means: Shamilla Williams,
Welfare: Carmen Russel,

**FUN
ZONE**

**VAKANTIE
KAMP**

13-17 JULY
NA CLUB TRAPPERS

Orario: 7:30 - 4:30 Edad: 6-12

Inclui: **Tur material - breakfast - lunch - snacks**

Actividad: **movie - zumba - karaoke - baile -
art & craft - lezing - face painting - dino jump
- excursies - bustrip - sport y hopi mas!**

Pa mas info y reservacion: 7488280



ROYAL POWER S.B.T.

hunto cu Aruba Softball Bond y Heineken ta presenta

Champ of the Champs 2015



Torneo dedica na Henk Arnold y Hypert "Dochi" Lee

29 di Juni pa 5 di juli

Teamnan internacional entre otro:

Republica Dominicana

Los Fuertes

Los Bravos

Los Guerrilleros

Liga Femenina Jhony Samuel

Curacao

Destroyers

Suffisant Eagles

Venezuela y Bonaire

Teamnan Local:

S.V. Royal Power

Redskins Pizza Hot

Mariners

Macuarima Indians

Balashi Premium

Pirates

Crush Power

Teamnan Femenino:

Aruba Bank Lady Tigers

Jaguars Vitamine Water



Heineken®
open your world



BANCO DI CARIBE

Animacion: DJ. Alvin All the Way

Diabierna 3 di Juli - Banda Sorpresa

Diasabra 4 di Juli - D'Licious

Diadomingo 5 di Juli

Tsunami "Soca you want, Soca you Get"

Entrada: Den siman solamente Afl.3,-

Entrada ora tin banda Afl.5.00

Entrada Diadomingo desde 4pm en adelante Afl.10,-

Bar y cushina lo ta bon surti..

No ta permiti drenta cu cuminda ni tampoko bebida den parke tene bon cuenta cu esaki.



Resultado Copa America 2015.....

Argentina ta vence Jamaica y ta avanza como lider di grupo B pa e cuartonan di final di Copa America



Un gol haya pa Gonzalo Higuain den e di diez minuut di e encuentro diasabra, a marca e victoria na e selección Argentino contra Jamaica, loke a garantisnan e liderato di Grupo B di Copa America cu shete punto.

E partido tabata bao di dominio di e selección Argentino cu a dispone di varios ocasión pa amplia su bentaha, a pesar cu durante hopi minuut el a hunga cu un ritmo hopi lento y poco profundidad.

Den algún fase di e encuentro, incluso a duna e sensación cu intencionalmente nan tabata muestra medio gas y sin poni paso firme definitivamente na e acelerador.

E salidanan di Jamaica tabata contragolpe a wordo conta y den casi ningún peligro dilanti di e gol di Sergio Romero, cu apenas a interveni den e encuentro.

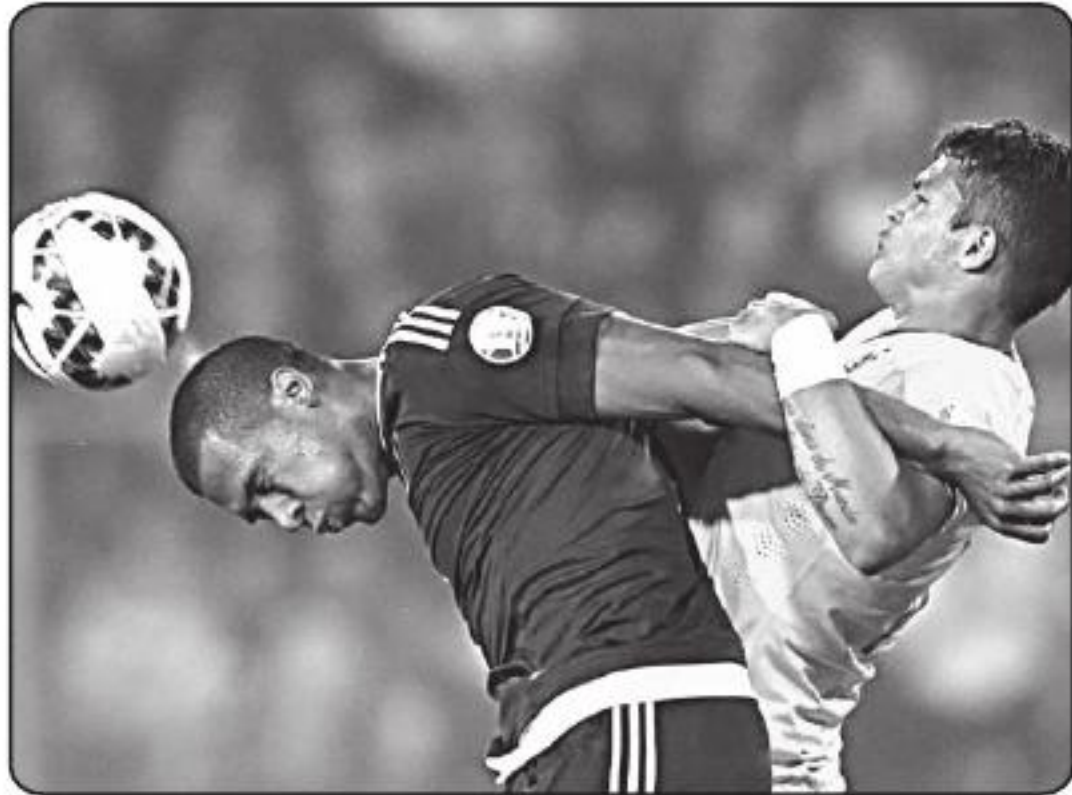
E ekipo Argentino a dedica bon parti na e partido pa maneha e bala cerca di e gol di e conhunto Jamaikino, pero sin anima na shoot di afo, loke a permiti cu e dispositivo defensivo di e Jamaikino tabata inefectivo.

Diadomingo, cuminsando pa 3'or di atardi, Colombia lo enfrenta Peru, sigui pa e wega di Brazil (sin Neymar) contra Venezuela pa 5'or y mey di atardi. Esaki sigur lo bay ta dos partido sumamente interesante y yen di acción pa asina ken ta bay cas y ken ta keda. Sintoniza Rumba 91.5, hunto cu Roberto Geerman, kendenan lo trece minuut pa minuut di e weganan interesante aki.



Resultado Copa America 2015.....

Victoria di Brasil riba Venezuela a termina clasificandonan hunto cu Colombia pa e cuartonan di final di Copa America



Venezuela a despidi diadomingo for di Copa America ora cu el a perde 2-1 contra Brasil, dominador absoluto di e Grupo C cu seis punto y cu den cuartonan di final, e lo midi cu Paraguay, diasabra awor.

Un gol di e goleador Thiago Silva den e di 8 minuut y di e otro delantero Firmino na e di 51 minuut, a kibra e cuadruple empate y a salba Colombia, cu como tercer clasificado lo ta e rival di Argentina den e siguiente fase.

Venezuela, cu a pasa si el a empata na Santiago cu Canarinha, a renoba su speranzanan den e di 84 minuut cu un gol di Miku, pero e tempo tabata insuficiente pa busca un empate, a pesar cu e Brasileñonan a caba pidiendo tempo y di nobo cu un saldo reduci faborabel di wega.

Vinotinto a cay den e ultimo grupo caminda cu Peru, caminda cu oranan prome a empata sin gol cu Colombia, a keda na di dos y a cay adversario di Bolivia diahuebs awor. Aki ta sigui e weganan pa loke ta cuartonan di final di e Copa:

Chile vs. Uruguay, diarazon, den e stadion Nacional di Chile.

Bolivia vs. Perú, diahuebs, den e stadion Germán Becker.

Argentina vs. Colombia, diabierna, den stadion Sausalito.

Brasil vs. Paraguay, diasabra, den e stadion Municipal di Concepción.

No lubida sintoniza diarazon awor Rumba 91.5 FM hunto cu Roberto A. Geerman, pa asina e relata paso pa paso di e weganan cu ta bay bin, cual ta e cuartonan di final.



Resultado Copa America 2015.....

Colombia a empata cu Peru 0-0

E seleccion di Peru a resisti loke Colombia a somete nan pa empata sin gol den e ultimo buelta di e fase di grupo di Copa America y clasifica asina pa e cuartonan di final di e torneo Sur Americano.

E Peruanonan a keda dilanti di Colombia den e clasificacion di Grupo C, te cu asina leu, e dos ekiponan aki ta pasa pa e cuartonan di final, despues cu Brasil a derota Venezuela 2-1.

E Colombianonan tabata consciente cu e empate no lo sirbi si nan mantene e mesun igualdad di punto entre e cuatro ekiponan di e grupo y a ranca cu e partido, bayendo den atake, cu algun recurso ofensivo y desborda e ekipo Peruano.

Un gran intervencion di e portero Pedro Gallese na un disparo di media buelta di Radamel Falcao y otro lanzamiento desvia di pablo Armero, a impedi cu e seleccion Cafetero no a bay dilanti di e score prome cu e diez minuutnan di wega. Peru solamente por a sacudi e presion intenso y agobiante di Colombia un bes cu e centrocampista Edwin Valencia a lesiona den e prome parti.

Tabata e ora cu e Peruanonan por a pasa e liña divisorio y a yega na e campo contrario, pero no a genera ocasion claro di gol pasobra nan a bolbe cruza e ausencia di Farfan. Pizarro y Guerrero a ricibi pasenan scori na banda y alehando di e area rival, cu apenas nan a pisa.

E seleccion dirigi pa Ricardo Gareca a gana solidez na comienzo di e di dos tempo y a inkieta e Colombianonan danki na un Christian Cueva inspira, cu tabata kier a probecha e ausencia di Zuñiga den e lateral drechi

di Colombia pa gana su particular partido cu Santiago Arias.

E bon sensacionnan ey a consolida cu e ingreso di e partido di Farfan, ya cu su labor den e di dos delantero a mira e mihor version di Peru den e partido. Pekerman, di su banda, a busca opcionnan nobo pa habri e defensa Peruano cu Victor Ibarbo y Jackson Martinez y e atake di Colombia a gana den rapidez pa yega di nobo cu peligro pa e gol di Gallese.

E Colombianonan a haya den e contratake su mihor arma durante e di dos

tempo poni cu Peru, cu un defensa mas avanza, a concede espacio pa su rivalnan.

E Peruanonan tabata di su banda tabata sabi pa no

laga cu e wega di nan rival core cu fluidez danki na e constante interrupcionnan cu a lanta e protestanan di e fanaticada Cafetero.

Colombia a caba cu e

partido manera cu el a cuminsa, tirando riba e gol di Peru y tabata tin e gol di triunfo den prolongacion cu un disparo di Martinez cu tabata demasiado centra.



Resultado Copa America 2015.....

Uruguay y Paraguay ta empata y ta confirma nan presencia den cuartonan di final di Copa America

Jose Maria Gimenez a pone diasabra dilanti Uruguay cu un cabezazo y pa e mesun via e

Paraguay Lucas Barrios a iguala pa laga e partido 1-1 y ambos selección a keda instala den e

cuartonan di final di Copa America.

Gimenez, delantero di

Atletico de Madrid, a marca den e di 29 minuut, pero e delantero Barrios, Argentino, nacionalisa

di Montpellier Frances, a laga tur cos manera principio di 1944.



Solo di Pueblo... Noticia Local.....

Sv Britannia ta unico ekipo cu ta clasifica pa playoff semi final den tur su divisionnan



SV Britannia ta un organisacion cu tin hopi aña ta traha ariba un structura nobo di futbol pa su muchanan. Ya pa algun aña ta poniendo hopi enfasis ariba e farm-system, cuminzando for di e chikitanan di 4 aña di Mini Mini sigui pa Mini Baby, Baby, A, B. y cu un structura apart pa Menor, Mayor, Junioren, Damas, y Hoofdklas.

Cada division di Lifida tin un lider, un coach y assistant coach, kendenan ta traha a base voluntario pa yuda e organisacion y e hungadornan. Sin lubida e comision di mayor cu ta reuni regularmente cu ideanan nobo y innovativo.

E aña aki a pone como meta pa logra traha e veld di yerba. Un soño cu por fin a bira realidad. Meta di esaki ta pa eleva e calidad di futbol di e hungadornan di Sv Britannia y di tur hungadornan di Aruba en general.

Esaki a trece un reto extra cune, en bista cu e cantidad di miembrecia a crece drasticamente. E famia grandi di Britannia a demostra hopi entusiasmo, dedicacion, disciplina y amor pa nan club. E organisacion ta pone hopi enfasis pa e mucha siña desaroya su cualidadnan futbolistico for di un edad tempran y disciplina ta hunga un rol grandi den nan organisacion. Awe nan ta

orguyoso di nan cosecha y ta bira e unico club na Aruba cu a clasifica cu tur division pa playoff semi final, cu tur 9 division.

Un logro cu lo no tabata posibel sin confianza di comerciantenan Bright Bakery, Frisian Flag, CMB, Vitamalt, Pizza Hut, MC Imprints, Amsterdam Manor, Quick Electrical, Splenda, Pico Bello, Construcccion Geerman, Setar, Fredco NV, Cas Bon, ATCO, Fata Morgana, Power FM 101.7, Gatorade, Cuts & Curves, Caribbean Bakery Supplies, Pepsi, Print Shop, Aruba Bank, Empresa Italo/Arubano y Cerd.

No por keda sin menciona un di e puntonan fuerte di e organisacion cu ta e cantidad di mayornan cu ta trece nan yiunan na training y na wega y cu ta keda apoya e muchanan te na final. E mayornan ta hunga un rol importante den e organisacion di Sv Britannia unda cu pa cada actividad e mayornan t'ey presente pa duna un man.

Un felicitacion ta bay na cada un cu di un forma of otro ta contribui na desaroyo y bienestar di e hobennan di Aruba y cu nan por sigui traha cu e mesun animo pa nan organisacion. Directiva, comision y tur voluntario ta desea e muchanan un bon playoff y cu Dios bendiciona e muchanan y e boluntarionan

July 4, 2015

THE REAL DEAL

@ Palomarga

17.500 FLORIN CASH PRIZES

MATCH RACES

Wheel Stand Competition | Drift/Fever | Demolition Derby

Categorianan:
Street Auto | Street Bike | Jr Dragster/Quad Racer | No Box | Box | Sportsman Bike | Front Wheel drive | Drift/Fever | Wheel Stand Competition | Demolition Derby

Doors open: 9:30 am
Start: 10:00 am

Entrada: 5 florin Muche
15 florin Adulto

IBIS | opost | Shell | HAMAKA | Honda for a shop

Da Silva Racing | Canal 22 | Top 35 | SOLO | Radio 104.1

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Solo di Pueblo... Noticia Local.....

Brazil Taekwondo Stichting a reuni cu su miembronan tocante di e biahe pa Corea

Diahuebs anochi a tuma lugar un reunion di Brazil Taekwondo Stichting na Centro di Bario Brazil y e topico di mas importante tabata e biahe pa Corea na unda cu e team di "Train Hard Fight Smart" di Brazil Taekwondo Stichting ta biahando cu 8 atleta y un coach.

Esaki ta e prome biaha cu un team di 8 atleta y coach di Aruba ta biahando pa Asia pa asina competi na e Korean Open cu ta un campeonato G2 y cu ta un di e Opennan di mas grandi y hopi pais rond mundo ta participa na esaki. Apart di e Korean Open e team lo train na Corea hunto cu e Coreanonan. Henk Meijer kende ta e guia di Aruba na Corea ta esun cu a bin cu e idea pa asina e team di Train Hard Fight Smart por participa na esaki.

Henk Meijer ta ex campeón Mundial na aña 1985 y un Hall of Famer den Taekwondo cu añanan di experiencia y

tabata e coach di Hulanda y Alberto Klabér a forma parti di su team den e añanan 1988-1992.

Awendia Henk Meijer ta e host na Aruba di e Best of the Best Taekwondo Cup cu ta wordo organiza pa Brazil Taekwondo Stichting. Durante di e reunion a atende varios punto cu mester a wordo atendi cune pa e mayornan cu nan yiunan ta bayendo Corea, por ehempel, ESTA, seguro di biahe y medico, zakgeld, passfoto, uniform, tape, mouth piece, verband, cold pak, remedi personal y suficiente paña. Tambe a trece pa dilanti cu ta bay tin e ley di Home Sick y No Mercy na vigor, pasobra nos ta papiando di Juli 15 pa Augustus y 3 lo keda te cu dia 28 di Augustus pa asina participa na e campeonato Mundial di Cadet.

Clifford Rasmijn kende ta e trainer y coach di Brazil Taekwondo Stichting tin

trabou pa haci. E ta un experiencia asina grandi pa e team completo cu ta bayendo Corea. Pa pais Aruba esaki ta grandi pa e deporte di Taekwondo. Tambe a papia pa subi caya cu e blekinan pa asina wak kico por colecta, pasobra esaki ta un dure grap y mester recauda mas hopi cu ta posibel pa e atletanan. Si abo como un bon ciudadano kier colabora cu Brazil Taekwondo Stichting por haci esaki yamando Danica Delamore na 592-6496. Nos lo aprecia esaki y por haci uso di t-shirts, etc.

Jeritza Arends a trece e parti financiero pa asina tur hende presente ta bon na altura. Josefa Willems a bin cu idea pa algun potret pa e calender y ta bay saca esakinan otro siman. Lo cambia algun actividadnan cu tin ariba e calendario deportivo di Brazil Taekwondo Stichting, mirando cu e team lo bay ta na Corea.



Boca na Palabra

Top 95

Elvis Weert



Tur merdia di 1.30 pa 2.15pm

Boca na Palabra.. unda pueblo ta opina

PRESENTIE LIJST

18 Juni 2015

Jeritza Arends	
Josefa Willems	
Judith Nassi	
Clifford Rasmijn	
Tennis Pauw	
Alberto Klaber	
Danica Delamore	

Solo di Pueblo... Noticia Local.....

Campeonato HEINEKEN di Aruba Softball Bond a continua

Royal Power ta baha fuerte riba Montaña Braves mientras Spuiters ta kibra invicto di Celebrities



Campeonato HEINEKEN fast pitch di Aruba Softball Bond dedica na Marianella Danies y Ramiro Lopez a continua. Den categoria A-Klas e ekipo nobo di Henk Arnold esta Spuiters a bin por la goma cu un plan pa kibra invicto di e muchanan di Esy Kelly esta Celebrities kendenan a cuminsa un tremendo temporada. Spuiters sinembargo tras di tremendo picheo di veteran Henk Arnold a sa di domina e partido y finalmente gana mediante knockout 11-2. Spuiters 11 careda, 8 hit, 2 eror. Celebrities 2 careda, 6 hit, 3 error. Oslin Bergrok ta resulta pitcher perdedor ricibiendo relevo di Ray Bernabela den di 4 entrada. E bateria di Spuiters cu a carga e ekipo ta Gracindo "Chindo" Wester y Alvarado Chacon di 3-2, Maikel Rasmijn 2-2, Ludwin Dabian 3-1, Walfredo Wester 2-1. Pa Celebrities a destaca na bate Ray Gregorio Bernabela 3-2, Wensley Kock, Oslin Bergrok, Reangelo Koolman tur di 2-1 y Jean Mark Tromp di 1-1. Den e di dos partido di anochi Royal Power ta gana su di tres wega consecutivo derotando

di Hulanda den Mundial na Saskatoon tabata formidabel riba monticulo lanzando 5 inning permitiend solamente 2 hit. Jomark Flanegin ta drenta di relevo pa Angelo Arnold. Erick "Ricky" Henriquez ta bay cas cu e derota. Royal Power 11 careda, 9 hit, 0 eror. Montaña Braves 1 careda, 3 hit, 2 eror. Mihor bateadornan pa Royal Power ta Edmar: Echi" Boekhoudt 3-2, Jair Tromp 3-2 incluyendo un batazo di cuater skina, Joel Flanegin 2-1, Richard Flanegin 1-1. Pa Montaña Braves a destaca na plato Jonathan Barry, Bryan Courtar y Erick Henriquez tur di 1-1. Campeonato ta continua diamars awor riba veld di Kudawecha cu dos partido cuminzando pa 7pm Pizza Hut Monster vs Balashi Premium y pa 9pm Macuarima Indians vs Mariners. Diarazon 24 di Juni pa 7pm Celebrities vs Piratas y pa 9pm Balashi Premium vs Royal Power. Pues fanaticada di softball yega tereno bin apoya bo ekipo preferi. Softball fast pitch den pleno desaroyo.

Campeonato HEINEKEN di Aruba Softball Bond a continua

Pizza Hut Monster ta bin di patras pa laga Mariners den tereno mientras cu Balashi Premium ta conoce su prome victoria

Campeonato HEINEKEN di fast pitch di Aruba Softball Bond dedica na dos baluarte Marianella Danies y Ramiro Lopez a continua den gran forma. Den dos tremendo partido den categoria masculino AA fanaticada a goza di wega di un bon nivel yena cu emocion. Den e prome partido e dos rival nan bisiaña Pizza Hut Monster y Mariners a bataya fuertemente. Dado momento Mariners den dos inning tabata tin un bentaha di 6-0. Pizza Hut sinembargo no a entrega y a cuminsa mishi cu e bala di lanzador Carlos Croes mas y mas y ta corta bentaha 6-4. Mariners ta forza un careda mas pero Pizza Hut Monster ta keda bin di patras y ta logra empata e wega. Mariners kende aparentemente ta tene Carlos Croes demasiado largo riba monticulo finalmente mester conforma nan mes cu e

derota momento cu Pizza Hut Monster ta laga nan den tereno 8-7. Pizza Hut Monster 8 careda, 12 hit, 3 eror. Mariners 7 careda, 8 hit, 3 eror. Arjen Mathilda kende ta releva Richinell Matos den di 3 entrada ta resulta pitcher ganador. Mihor bateadornan pa Pizza Hut Monster ta Jonathan Tromp 1-1, Arjen Mathilda 2-2, Rodney Kelly y Roberto Peterson ambos di 3-2. Pa Mariners a destaca na homeplate Gerwin Thiel y Diderick Wernet di 1-1. Den e di dos wega di anochi e ekipo hoben Balashi Premium kendenan a promove den 2014 pa categoria AA a konkista nan prome victoria derotando Macuarima Indians 7-6 den un tremendo partido. Giancarlo Gomez kende a inicia e partido ta bira e pitcher ganador ricibiendo relevo di Andresito Maduro den di 4 entrada. Gianini Tromp ta perde e partido

kende ta wordo releva pa e veterano di bataya Lucio Geerman. Balashi Premium 7 careda, 8 hit, 1 eror. Macuarima Indians 6 careda, 7 hit, 2 eror. Mihor bateadornan pa Balashi Premium ta Ayrton Falcon 2-2, Gerald Werleman 3-2. Pa Macuarima a destaca na plato den causa perdi Ingomar Flanegin 1-1 y Wilmer Geerman kende a bay di mil punto esta 2-2. Campeonato ta continua diamars awor riba veld di Kudawecha cu dos partido cuminzando pa 7pm Pizza Hut Monster vs Balashi Premium y pa 9pm Macuarima Indians vs Mariners. Diarazon 24 di Juni pa 7pm Celebrities vs Piratas y pa 9pm Balashi Premium vs Royal Power. Pues fanaticada di softball yega tereno bin apoya bo ekipo preferi. Softball fast pitch den pleno desaroyo.

TRAPPERS CLUB

- Fiesta, reunion, ricibimento, bruid, fiesta grandi o chikito.
- Workshop, reunion, reunion deportivo, encuentronan di iglesia.
- Area openlucht ta acomoda 1000 persona
- 2 Sala cu 3 aircos cu ta acomoda te cu 400 persona
- Area openlucht cu stage, pa festival, iglesia, fiesta familiar
- Remodel'a Situa pariba di Botica Central, pabao di veld di Rockets @ Sta Cruz 748-8280

Solo di Pueblo... Noticia Local.....

Remetido

Refereenan di AVB mal contento

Cu tur respet na Comision di Referee (CdR) pero despues di a mira con cos ta bayendo den e campeonato 2014/2015 pa cu e refereenan y apesar di mi esfuerzonan di a papia, conseha y manda mailnan na CdR asina hopi biaha pa mehora e situacion y cu toch esaki no tayjuda, mi ta desea di trece dilanti e siguiente informacionnan.

Tin un mal contento ta reina den mayoria di e refereenan pa cu CdR. Hopi referee ta cansa y rabia pa con cos ta bayendo ultimo temponan aki. Comunicacion cu CdR ta hopi malo mes pa mi no bisa fatal. Ora yama Frans cu ta apunta como e persona di contacto di CdR ta dificilmente, pa logra haye. Ora yama Lindo cu ta Presidente di CdR tambe dificilmente ta logra haya comunicacion. Ora di yama Ebby cu ta miembro di CdR tambe ta dificilmente bo ta haye.

No ta hayando schedule na tempo mas tampoco. Hopi biaha refereenan ta wordo yama riba e mesun dia of un dia promer, pa bay un wega mientras cu no tin schedule. Ora haya schedule ta haye e dia cu e wega ta y ata sorpresa pa e referee cu ta riba e schedule e dia aki mes.

Referee ta wordo yama pa wega riba e dia di wega y si nenga ta rabia tambe y no ta schedule e pa basta dia. Referee ta cancela compromiso haci caba pa coopera cu CdR y ora esaki yega stadion

ta haya sorpresa cu wega ta cancela. Referee ta cancela su apunacion y ta haya confirmacion di esaki y toch riba e dia di wega ta haya un recordatorio, despues di a cancela debidamente. Ta yama mi persona informami di kita number di referee for di e lista activo, pasobra e persona sea no a presenta of no a coopera.

Refereenan cu ta manda informacion di e dianan di nan disponibilidad, toch ta schedulenan net e dia of oranan cu nan no por. Un grupito di referee ta wordo geschedule of yama cada biaha, tanto asina cu otro refereenan a ripara y mas cu claro ta reclama esaki tambe. Ta schedule referee den division Honor pa complace pasobra e referee aki a coopera of a pidi. Ta yama pidi referee pa coopera, esaki ta coopera. Poco rato despues ta bolbe yama e referee y bise pa dirigi e wega su so. Un wega di playoff Junioren ta manda un referee su so?? E referee aki ta msg riba whatsapp di referee ken por bin yude pasobra no por dirigi un wega di playoff su so logicamente. Ta ki sistema di traha esaki ta anto? Ta pakico CdR ta haya vergoeding anto?? Refereenan no sa ki pago nan ta hayando y ora puntra, esaki ta manda nan 'van de hak naar de tak'. Tin un afspraak cu ta tur dialuna ta sinta pa 5'or den oficina di Refereeing Dept. pa traha riba e schedule, esaki ya pa 3 schedule no ta pasando mas. Ta haya

schedule traha caba y cu consecuencia di esaki ta cu e schedule tin masha hopi fout riba dje. Entre otro cu ta schedule e mesun referee 2 caminda riba e mesun dia, orarionan fout, veld fout etc. Ta cuanto wega caba a wordo cancela pasobra CdR a haci foutnan riba schedule y no por haya referee na ultimo momento? Tur e cosnan aki ta treciendo hopi disgusto cerca e refereenan y mas cu claro lo no tin mucho gana mas di coopera. Pero e prome hendenan pa culpa si ta e refereenan tur ora cu ta pa nan motibo wega ta para, pero con e refereenan por traha asina aki?

Mi tin sigur na boso trabao regular ta hopi dificil pa e tipo di cosnan asina aki pasa y pa wordo acepta zomaar. Te cu awe ainda e CdR aki no a yama un reunion cu e refereenan di dia cu nan a sinta.

Ni un FIFA Fitness Test a wordo atendi door di Presidente di CdR, door cu su persona ta den bestuur di AVB, cu ta un reglamento di FIFA tambe. Mi a y ta purba semper pa yuda e refereenan y CdR, mi ta yama refereenan y pidi informacion di nan disponibilidad pa dirigi weganan y tur e informacionnan aki mi ta manda CdR. Mi ta nota riba borchin informacionan di refereenan cu ta manda esakinan via mail y nan disponibilidad. Semper mi ta busca pa e comunicacion ta mihor entre mi persona y CdR, pero esaki ta bin di mi

banda so. Prome cu mi por haya un contesta (esey ta si mi haya mes) riba un pregunta mi tin di keda pidi, yama y/of mail y/of msg via whatsapp. Mi ta hopi ocupa cu mi tareanan como Head of Referee y e extra tareanan aki ta strobami di cumpli cu mi funcion debidamente. Tur e problemanan aki ta pone mas peso den mi trabao, pa cual caba, pa e suma cu mi ta wordo paga, mi tin di roga TUR luna pe. Mi ta respeta decision di bestuur, pero mi no ta comprende pakico a kita e presidente di CdR anterior sr. Jair Tromp cu tabata haci un tremendo trabao pa cu e refereenan. Refereenan tabata hopi positivo y cu hopi gana di coopera y nan tabata/ta gusta su manera di traha. Su persona hunto cu mi tabata traha duro pa drecha e ambiente y e comunicacion y a logra esaki tambe cu e refereenan tabata hopi mas positivo. Tabata tene reunionan regular cu e refereenan hunto cu mi persona y CdR. Nos a traha asina duro pa drecha e cooperacion di CdR cu refereenan y vice versa, y esey tabata obvio cu cancelacion di 1 wega so den henter e campeonato 2013/2014. No tabata tin nada cu Presidente di CdR tabata sa cu mi persona no tabata sa y vice versa. Entre otro cada cambio di referee, cambio di tereno, cancelacion door di AVB, cambio di orario di wega etc. Tur cambio ta wordo manda di biaha y un updated schedule ta wordo manda mesora pa

TUR hendey e refereenan. Problemanan cu a pasa riba veld cu referee tur nos tabata atende di biaha. Nos tabata hopi uni y traha tremendamente hunto cu e refereenan y esaki tambe a refleha den e refereenan cu semper tabata cla pa coopera. Su persona tabata presente na tur e FIFA Fitness Testnan y tabata motiva e refereenan tambe.

Esaki tabata hopi positivo mes y e refereenan tabata goza esaki masha hopi. Dianan di pago cu a palabra, su persona tabata prepara un uitdraai pa cada un referee individual cu e cantidad di partido, ki posicion y ki division y kico e pago final ta, kier meen tur referee tabata sa precisamente kico nan ta wordo paga pe y por a controla esaki tambe cerca su persona. Mi a trece e puntonan aki dilanti pasobra mi semper a traha na bienestar di futbol, refereenan y AVB. Mi deseo ta pa yega na un solucion caminda nos tur, ibcluyendo e refereenan por ta contento y sigui bay dilanti positivamente na bienestar di Aruba su futbol. AVB mester di refereenan y refereenan mester di AVB, nos no por traha sin otro!

Mi ta spera di por a informa suficiente y si tin pregunta por contact mi libremente.

Monique Ras, AVB Head of Referee na Cell: 297 737 0969

Yos Septic Tank Service

Chica pos y habri tuberia

Pa un bon servicio y mas informacion tuma contacto cu

Nena Dirksz na 7482689 of Jose Dirksz na 5666144
Paradijs #09 - Oranjestad, Aruba.



For sale

Cummins mercury
1.7 liter 120
horsepower 1 year
Motor: Panel Shifter
Harness Cables
Power Steering 1
Chapaleta Alpha
Bravo Contact
number: Marline
Bergrok 5625429
Johan Bergrok
5604612

CONSTRUCCION:

TA HACI TRABAO
DI VERF, WELDER
CORIENTE,
METSIA,
PLUMMING,
CARPINTE,
DRECHA DAK,
CORTA MATA,
HACI CURA LIMPI,
YAMA 563-8188

**The art of
Engraving NV**

Engravings on marble
- granite- mirrors-wine
glass
wood-metal-designs
photo ceramic and
much mor
Rooi Afo 33C, Paradera
TEL: 5884433/ 7413449/
5934757
email: the art of
engraving @ hotmail.com

**BACKHOE &
BOBCAT SERVICES**

Lanta sushi, rosa tereno, Coba pos
pa fundeshi, santo y piedra
Pa mas info yama 593-5050 of 592-1116

**TA BENDE
MINI COOPER 2008****DEN PERFECTO
CONDICION**

**PA MAS INFO
YAMA 6401304**

RESTAURANT SPACE TO RENT

We currently have one restaurant space
available at
San Barbola Building , San Barbola 4 Unit-D,
space of 120m² located next behind Cliffix
Building.

Inclusive : FULL equipment and restaurant
permission.

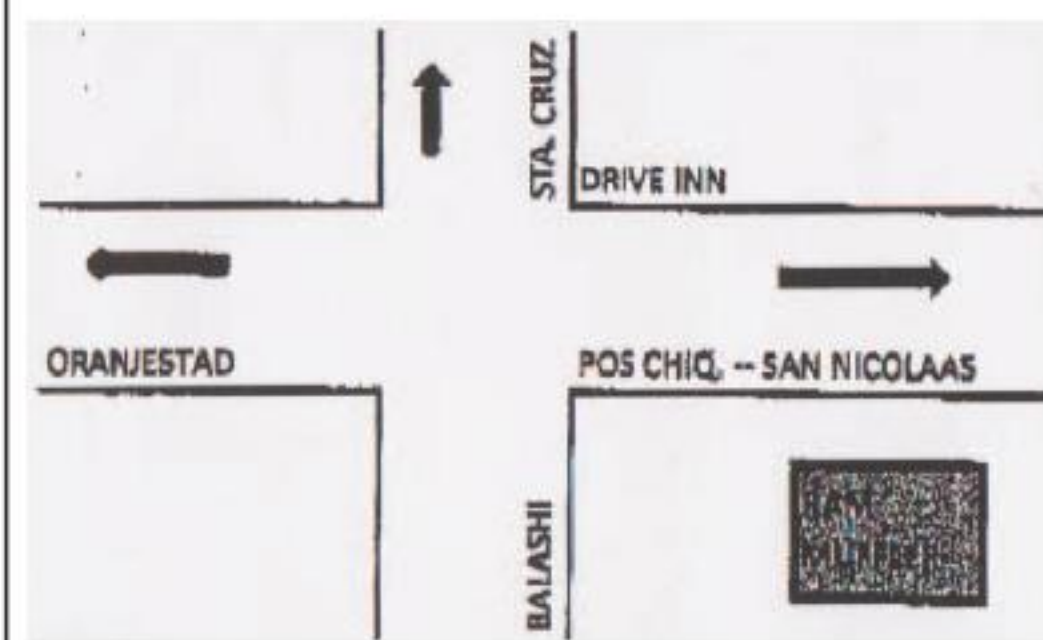
For more information contact:
C. 593-0715 /T. 583-3739 during office hours of
Quick Holding NV
or via email: quick.el@setarnet.aw / alwin@quickholding.com

**R.A.M. Muffler
Center N.V.**

Balashi 78 - Tel: 5858900

Pa tur problema di muffler pa bon prijs y
calidad pasa serca nos riba highway di
balashi

Dialuna - Diabierna
8:00-12:30 - 1:30-5:00
Diasabra 8:00-12:00

**Tip line Solo di
Pueblo:**

738-0101

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

NEWS ON**NEWS
ALERT**

'Boletin Extra den bo celular'

**Keda informa di loke sosede
Abona ta gratis**

Manda un sms na:

Setar - 9595 - Skirbi - News on
Digicel - 5555 - Skirbi - News on

Resultado di number:

Diasabra 20 Juni Merdia

Catochi	Big 4
6073	2049
9244	
3135	

Zodiac	XXXXXXXXXX
2815 – Piscis	XXXXXXX
	XXXXXXXXXX
	XXXXXXXXXX

Diasabra 20 Juni Anochi

Catochi	Big 4
6262	2972
9041	
2507	

Zodiac	Min Mega
0714 – Acuario	24-21-02-11-13
	Joker: 03 letter: I

Lotto di dia	Corsou
26 – 22 – 04 – 15 – 17	7830
	8508
	0086

Diario	Super 4
4065	0385
2730	
0732	

4 skina DIA
XXXXXXXXXX
4 Skina Cur
XXXXXXXXXX

Accidente entre auto y brommer na e cruzada banda di Fermin's Bar



Diahuebs merdia a drenta informacion di un accidente cu hende herida na e cruzada banda di Fermin's Bar na Boegoeroei. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio. Na yegada di e patrulla a bin compronde cu aki ta trata di un accidente entre un auto y un brommer. Aki

tur 2 tabata bin di nort y e brommer abay pasa e auto, pero e dama chauffeur a bira na man robez net ora cu e brommer tabata pasando y nan a dal den otro. Door di e impacto y caida e motociclista a resulta herida. Na yegada di e ambulance nan a atende e motociclista na e sitio mes.

Diadomingo 21 Juni

Catochi	Big 4
5247	5502
0707	
8632	

Zodiac	Lotto di Dia
4305 – Sagitario	12-11-17-22-14
	Super 4:
	4460

Diario	Curacao
0428	8861
7244	1677
0117	7899

Sto Dom
16829
16802
91382

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupial	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Orañestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad Nacional	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Agencia Funeral:

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Botica na Warda

Yama pa informacion na
Horacio Oduber Hospital:
527-4000

Dokter na Warda

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Solo di Pueblo... Noticia Local.....

Brazil Taekwondo Stichting su team di Train Hard Fight Smart a train na Sero Colorado

Diasabra ultimo e team di Brazil Taekwondo Stichting cu ta biahando pa Korea a cuminsa pone mas gasolin den e training pa asina ta bon prepara pa e Open di Korea. Un cos ta sigur, ta wordo getrain mas duro y cu hopi enfasis ariba forza. Korea no ta cualkier pais den Caribe manera nos ta custumbra di biahay midi forza, e Korean Open ta un campeonato G2 na unda cu e mihornan ta biahay pa asina por score punto.

Mescos cu e Open USA cu tambe ta G2. Brazil Taekwondo Stichting su meta ta pa e atletanan ta bon prepara pa e Korean Open aki y midi forza cu e Koreanonan, si Alberto Klabér por a gana contra di un Koreano anto algun atleta di Brazil Taekwondo Stichting tambe lo por. Na Korea Henk Meijer tin e plan di entrenamiento pa e team pa asina train cerca e Koreanonan. Esaki ta algo cu hopi pais ta haci, busca e oportunidad pa train hunto cu e Koreanonan. Training cu e Koreanonan ta hopi hopi duro. Esaki ta nan deporte nacional y nan ta drumi y lanta ta train Taekwondo. Antes niun hende por a gana for di un Koreano. Henk Meijer ta e prome non-Koreano cu a gana un Koreano cu un KO den su mesun Pais. E ijs ey a wordo kibra. Awendia hopi pais ta gana for di Koreano y pronto Brazil Taekwondo Stichting tambe.

Nos na Brazil Taekwondo Stichting ta train duro y nos tin añanan tras di otro ta preparando pa cualkier evento na nivel mundial. Nos team ta dinamico y ta haci nos di Brazil Taekwondo Stichting unico.



Solo di Pueblo... Noticia Local....

Champ of the Champs 2015 den pleno preparacion

SV Royal Power hunto cu Heineken bao auspicio di Aruba Softball Bond ta den pleno preparacion pa cu un torneo internacional Champ of the Champs den su di 9 Edicion. Champ of the Champs a inicia na 2007 momento cu Royal Power a challenge un fuerte ekipo di Boston y pa puro casualidad e dos ekiponan aki den un torneo unda 16 ekipo a participa a logra topa otro den final unda tur dos tabata invicto y Royal Power den un stadion sold out a derota Boston pa titular campeon. Poy Flanegin a tira e final aki mientras recuerdonan ta ilustra cu Jimmy Tromp ta conecta 2 homerun den e

gran final y Pilin Krosendijk cu un hugada sensacional den centerright parando un line drive di cabez cu baseball yen ta entre otro e highlights di 2007. Asina Champ of the Champs a sigui crece te cu dado momento 10 ekipo internacional cu mas di 500 persona ta bishita Aruba pa e siman di Champ of the Champs. Comision Organizador ta trahando fuerte pa pone un producto atractivo un biaha mas pa e gran fanaticada. E aña aki Republica Dominicana lo trece Aruba 4 ekipo. 3 ekipo masculino y un ekipo femenino. Pa prome biaha Champ of the Champs lo bay tin un triplete



femenino den fast pitch. Destroyers y Suffisant Eagles di Corsou tambe lo t'ey. Veld di SV Dragon Hitters na Barcadera lo wordo converti den un

veld di competencia y ambiente unico. DJ Alvin, D'Licious, Tsunami y un banda sorpresa ta entre otro den e liña di ambiente. HIENEKEN ta carga e torneo aki desde inicio y lo ta e main sponsor. Banco di Caribe lo ta patrocinando e trofeonan.

Fanaticada di softball competitivo boso reserva fechanan dialuna 29 di Juni te cu diadomingo 5 di Juli pa e gran torneo den su di 9 aña consecutivo Champ of the Champs 2015.

HUIZE MARISSTELLA SAVANETA Fundraising - Feria



Fecha: 28 juni
Ora: 10AM - 4PM

Luga: Huize Marisstellla Savaneta

Bar y cushina lo ta bon surti:

Sopi, Sanger Yena, Mitar Galina, Arroz Moro, Lazagna, Salada, Spareribs Stoba...

Boca dushi: Bolo, Tert, Driguidek y Pan di Bolo...

Cotton Candy, Popcorn ...

Tambe tur sorto di mata na benta,
Bendemento di pana y mucho mas.

Activities: Photobooth, Facepainting, Dino Jump

Rifanan:

Brunch pa dos den La Vista Restaurant Marriott

Gift Certificate AFL 125 di Super Food Plaza

Gift Card di Fantastic Garden

Gift Certificate Victoria's Secret

Participacion:

Chaz Model

Banda Tipico Cadushi Largo

Rincon Boys

Brisas Tropical

Kids & Actions



Mito Upholstery

ta fura tur tipo di stoel di cas,
oficina, bar, restaurant y tambe
auto, pick-up etc.

Trabao Garantiza

Cashero 1

Tel: 585-2843

Cel: 660-8780



Planta mata di Sorsaca y bo tin bida largo

Blachi ta bon pa
presion y Sucu

Ta ofrece servicio
di planta Mata di
Sorsaca den su cura
di cas. Matanan
di Sorsaca 2 aña
creciendo den pochi.
Palabra di grandinan:

HERBE blachi di
Sorsaca, e ta bon pa
presion halto y sucu.
E fruta di Sorsaca ta
mata cel di Cancer.
Yama y reserva su
mata di Sorsaca
grandi pa nos plant'e
pabo..

Quality Service's. Cel
phone: 5694343



E-mail: solodipueblo@gmail.com

Campeonato HEINEKEN di Aruba Softball Bond ta continua

Jaguars Vitamine Water ta gana Cheetah mientras Final Touch ta derota Madworks Blackhawks



Campeonato HEINEKEN fast pitch di Aruba Softball Bond dedica na Marianella Danies y Ramiro Lopez a continua den gran forma. Den e prome partido den categoria femenino AA e fuerte equipo di Jaguars Vitamine Water a logra un victoria riba e equipo di

Cheetah di 9-2. Jaguars 9 careda, 6 hit, 1 error. Cheetah 2 careda, 4 hit, 0 error. Pitcher ganador a resulta Kathleen Koolman kende a cubri henter e ruta. Zydha Henriquez ta bay cas cu e derota. Mihor bateadornan pa Jaguars ta Jenysella Tromp 2-2

incluyendo un batazo di cuater skina, Chical Ignacio 2-2, Cathleen Geerman y Ludmila Geerman ambos di 3-1. Pa Cheetah a destaca na plato Emely Bustillo 3-2, Mariela Thiel 2-1 y Milviene Henriquez di 3-1. Den di dos partido di anochi den categoria masculino A-Klas

Final Touch ta derota Madworks Blackhawks. Final Touch 11 careda, 10 hit, 1 error. Madworks Blackhawks 3 careda, 2 hit, 2 error. Candito Arias ta bay full e ruta y ta pone e victoria riba su nomber. Marcolino Werleman mester conforma su mes cu e derota. Mihor bateadornan pa Final Touch ta Jose Acosta Ramos 3-3, Jordan Orman 3-2, Milciades German 2-2 y Candito Arias 2-1.

Pa Madworks Blackhawks a destaca cu e Madera den man Roderich Geerman y Leonard Boekhoudt ambos di 2-1. Campeonato HEINEKEN ta continua diamars awor 23 di Juni riba veld di Kudawecha unda pa 7pm Pizza Hut Monster lo topa e muchanan di Balashi Premium y pa 9pm Mariners lo mira accion contra Macuarima Indians. Campeonato di fast pitch a toda maquina.

Bingo Club Trappers Menu

BAR:

Chill	4.00
Balashi	4.00
Heineken	5.00
Black Label	8.00
Rum Bacardi	7.00
Vodka Absoluut	8.00
White zinfandel	6.00
Merlo	7.00
Coke	2.00

CUSHINA:

Fried Rice cu chicken sate cu saus di pinda	10.00
Pastechi	2.00
Croquette	2.00



Jay - Xah Camp Nr 1.



Hunto cu
Juf. Argeline Henriquez
y
Juf. Jessica Anthonij



Siman



6 - 10 July 2015

Orario: 8 am - 4 pm

Localidad:



Gymzaal

Aurora Scol Preparatorio

Edad: 4 - 10 anja

Actividadnan den siman

- obra di man
- deporte
- lezing di diferente topico
- bishita philip garden, neptali park y hopii mas



Pa mas informacion y reservacion

Cupo ta limita

Jama: 569 8600 / 7399449



Dia pa inscribi oficial ta:
dianan 24 di Juni y 1 di July 2015
7.00 pm gymzaal Aurora Scol Preparatorio

Solo Obituario.....

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi
sosega. E ta hibami na awa trankil, Pa mi
bolbe haya forza". Salmo: 23

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero
conforme cu boluntad di Dios nos ta participa
fayecimento inespera di mi casa, mama,
wela, suegra, cuña y ruman stima:

Sra. Jozefa

Tromp-Trimon

Mihor conoci como
"Fita"

*28 Jan 1941 - †16
june-2015

Na number di su

Esposo: Vdo.

Jacintho Tromp

Yiunan: Felix

Maurits Tromp y Shelly Tromp-Saladin

Raymond Tromp y Aurora Pais

Nieto(a)nan: Mauricio Alejandro Tromp

Jeremy Tromp

Ashley Tromp

Priscilla Tromp

Giacomo Pais

Bisanieta: Maddox Tromp

Mama di Priscilla: Helena Berkley

Rumannan: †Lucy y †Augustin

Dijkhoff-Trimon y Famia

†Americo y Lena Trimon-Geerman y Famia

†Annie y Fabian Kelly-Trimon y Famia

Enrique P. y †Victoria Trimon-Scharbaay y

Famia

†Julieta y †Felipe Erasmus-Trimon y Famia

†Thomas y Veronica Trimon-Croes y Famia

†Margarita y †Chico Donata-Trimon y Famia

Emma y †Roeli Odor-Trimon y Famia

Andres y Clara Trimon- Aredondo y Famia

†Toribio & †Maria Trimon Coronel y famia

Swa y Cuñanan: Mario Tromp y

Eva Thijssen y famia

Juan & Aida Tromp y famia

Faustina Tromp Y famia

Judith y Robby Falconi-Tromp y famia

Glenny Tromp y famia

Rommy Tromp y famia

Iha: Donna Fortin, Janice Franken,

Glenny Tromp.

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan,
comer y compernan, bisñanan.

Famia: Tromp, Trimon, Dijkhoff, Geerman,
Schaarbaay, Erasmus, Donata, Croes, Odor,
Aredondo, Coronel, Kelly, Falconi, Coutinho,
Petrochi, Barros, Gomez, Riddetsrap, Linker,
Fortin, Benschop, Perez, Van Ammers,
Franken, Ruiz, Quandt, Figaroa, Thijssen,
Saladin, Semeleer, Zievinger, Diaz, Henriquez.

Ta invita pa asisti na e acto di entierro cual lo
tuma lugar dialuna 22 di Juni na misa Santa
Anna na Noord pa 4pm despues saliendo pa
Santana catolico na Noord. E Resto mortal lo
reposa di 2 pm di atardi na misa.

Nos kier pidi disculpa si nos por a lubida un of
otro famia den nos tristeza.

Nos no ta ricibi bishita di condolencia na
cas.



"Señor ta mi wardado, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde, e ta ponemi
sosega. E ta hibami na awa trankil, pa mi
bolbe haya forza".

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero
conforme cu boluntad di Dios nos ta participa
fayecimento di:

Thomas Kelly

Miho conoci como "
Tom"

Na number di su:

Casa: Nina Kelly-

Feliciano

Yiu: Niricha Kelly y

Juni Pereira



Rumannan: Pedrito

Kelly y Famia

Tida y Betto Boekhoudt-Kelly y

Famia

Catrien Dreischor-Kelly y Famia

Frans y Maria Kelly-Croes

Elio Kelly y Famia

Tanta: Tina Croes

Diana Croes

Swa y Cuñanan: Frida y Milo Kock-

Feliciano y Famia

Mito y Ludwina

Feliciano-Tromp y Famia

Merita y Benky

Eckmeyer-Feliciano y Famia (na Hulanda)

Eric y Martha Feliciano-

Croes y Famia

Miriam Buckley

Sobrino y Sobrinanan, Primo y Primanan y

demas Famia

Ihanan: Gerson Oduber y Mary

Feliciano

Evert y Mary Pereira-Werleman

y Famia

Y demas Famianan: Kelly, Feliciano,
Boekhoudt, Dreischor, Croes, Kock, Tromp,
Eckmeyer, Evans, Oduber, de Mey, Pereira,
Soemers, Hoevertsz, Doran, Lopez, Perez,
Deluvia, Krozendijk, Geerman, Serje, Romay.

Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home,
dialuna 22 di Juni 2015 di 7 'or pa 9 'or di
anochi.

Acto di entierro lo tuma lugar diamars 23 di
Juni 2015 na Aurora Funeral Home di 9 'or
pa 11 'or di mainta. Despues pa Santana na
Sabana Basora.

Nos ta pidi disculpa si durante nos tristeza y
dolor nos por a lubida un of mas famia di nos
difunto.

Despues di entierro nos no ta ricibi bishita di
condolencia na cas.

"Semper mi ta tene Señor mi dilanti,
si E ta para na mi man drechi, mi n'ta hera.
P'esey, mi curazon por canta di alegria
y mi curpa sosega cu confianza". Salmo 16:8-9

Thomas Roberto Quant

*07 Maart 1958 † 18
Juni 2015

Na number di su:

Mayornan: Maria "Tia"

Quant y † Mario Quant

Rumannan: Damasa

Marieta Quant

Edwin

"Tinchi" y Jacqueline "Ling" Quant

Glenda Quant

Zoraida y Reginaldo "Naldo"

Briezen-Quant

Sharuska y Rodolfo "Dolfi"

Geerman-Quant

Madrina: Marianita " Chichi" Jansen

Iha: Jonathan Quant

Sobrino(o) nan na Aruba: Jonathan, Jean-
Pierre y Marylain, Marvin, Roshelly y Sean,
Carolynne y Randall, Jean-Carlos y Nemi,
Stephanie, Stacey-Ann y Gerald, Nathaniel,
Jamier, Jeremy, Nathan, Yshmeen y Gavin.

Sobrino(o) nan na Hulanda: Judella y famia,
Juraima y famia, Jennifer y famia, Alexander y
famia, Aisheline Quant, Jairmelly Vrolijk

Tanta y Omonan: Marianita Jansen y Martin,
Roman y Laila Jansen, Paulina y Robby
Thijzen, Jacinto Quant, Hendrik y Chichi Quant,
Modesto y Maria Quant

Amigo(a)nan di cas: Francisca Maduro, Lichi
Kock, Maria John, Consuelo Arias Castaño
Demas primo, prima, conocirnan y Bisiñanan,
su coleganan y amigonan di Holiday Inn
Resort.

Demas famia: Quant, Jasnen, Briezen,
Geerman, Thijzen, Ridderstap, Maduro, Kock y
John.

Si den nos tristeza nos por a lubida un of
otro familiar nos kier a pidi nos mas sincero
disculpa.

Acto di entierro ta tuma lugar diamars 23 Juni
2015 pa 4:00 or di Atardi na Misa Sta. Teresita.
Nos defunto stima lo ta reposa for di 2:00 pm
na Misa.

Cremacion lo tuma lugar den seno familiar
Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no
por ricibi bishita di condolencia na cas.

Staff y personal di Ad Patres funeral home ta
extende

nos mas sincero condolencia na famia di e
fayecido.

Condolencia por wordo manda riba nos

website:

www.adpatres.webs.com



Solo di Pueblo... Local.....

CONSECUENCIA POSITIVO DI MAL GOBERNACION

Skirbi pa Armand Hessels

Pa straño cu por zona, e consecuencianan negativo di mal gobernacion tambe por tin cambio positivo como consecuencia. No ta por nada un futbolista legendario a yega di bisa: "cada desbentaha tin su bentaha".

Manera ya caba ta e caso na hopi pais, na Aruba tambe ciudadano tin tiki of asta nada mas di confianza den politica. Esey tin motibo simpel. E polarizacion continuo entre partido, e inhusticia den actitud di gobierno, departamento di gobierno cu ta presta bou di nivel, aumento di gasto di interes y debe y consecuentemente aumento di gasto di gobierno ta apenas algun tema cu ciudadano ta confronta ya caba pa decada y cu ta parce di ta empeorando cada bes mas. Como cu hopi biaha ta reina e imprecion cu nos (mester) considera tur esey normal, mi a purba di duna un aporte pa medio di articulo na un proceso di concientizacion pa haci cla cu en realidad esey no ta nada normal, cu aparentemente propio interes ta determina mayoria parti di e actitud politico y cu e cultura politico reinante ta un obstaculo grandi pa un desaroyo saludabel di Aruba.

Mayoria di articulo a profundiza riba e gran cantidad di violacion (conciente) di principio di bon gobernacion y a muestra riba e incompetencia di accion gubernamental. A trata e fracaso di nos organo politico mas halto, es ta parlamento, ademas di e abuso cu ta haci di e ideal democratico. Pa esnan cu kier mira tur

articulo tras di otro un biaha mas, e website www.harmoniaruba.org por duna solucion. A presenta tur articulo di e ultimo 7 luna segun tema den e capitulo 'Politica na Aruba' bou di e tab di 'Comunidad'. E website tambe ta duna acceso na e bukinan 'Bon gobernacion & e realidad politico' di aña 2001 y '25 Jaar Status Aparte, een politiek paradijs' cu a publica na 2011. For di e bukinan ta bira cla cu ya poco despues di introduccion di Status Aparte nos politiconan siguramente no a tuma e interes general di Aruba como nan guia principal, pero tambe cu no ta solamente politico ta culpabel di tur cos cu a bay malo na Aruba. E pasividad y de bes en cuando asta e colaboracion di medio di comunicacion den caso di actitud incorrecto di gobierno, e oportunismo di parti di dunador di trabou y sindicato y e exigencianan exagera di ciudadano pa privilegio di 'nan' partido tambe a duna un aporte importante na e situacion actual. Riba dje, e ultimo 30 añanan, masha tiki hende a tribo di ranca oreo di e elite na mando. Na hopi pais democratico esey ta un falta grandi. No ta por

nada Martin Luther King a comenta al respecto cu 'e no tin miedo di e gritamento di esnan hambra pa placa, e immoralnan ni e criminalnan. Locual e ta teme ta e silencio di esnan di bon curazon'.

Mientras cu economia ta produci bon y ta financia e sistema di faboritismo, ningun hende ta preocupa y tur cos ta sigui manera semper. Pero na momento cu a yega bom di caha publico y ya no por haci un apelacion sin mas riba e prestamistanan, mester cambia di actitud. Por ehempel, mester tene cuenta cu exigencia nobo. Hopi biaha nan ta hopi simpel. Ta trata cu mester goberna segun bon norma y pues norma cu a adopta bastante general na mundo occidente cu e consecuencia cu ta maneha placa na un manera responsabel. Asina politikeria cu placa di pueblo ta bira dificil. Mas malo e situacion ta, mas dificil e solucionnan lo afecta bienestar di comunidad. Si al fin y al cabo ciudadano mester entrega mas y mas pa un cantidad creciente di servicio y asta ta mira un reduccion di nan entrada y seguridad di trabou, nan disponibilidad pa

considera actitud incorrecto di gobierno como 'normal', lo reduci rapidamente. Pa gobierno esaki ta un problema, pa comunidad esaki por nifica e comienzo di bon gobernacion.

Cada bes mas frecuente por scucha cu politico y partido politico di berdad no tin ni e boluntad, ni e capacidad pa goberna nos pais debidamente. Como consecuencia hopi hende ta mira un 'zakenkabinet', consistiendo di experto ribe diferente tereno cu ta maneha e pais sin tene cuenta cu exigencia personal y comercial di fanatico di partido y sponsor. Na luga di e parlamentarionan di custumber lo por tin representante di sindicato, dunador di trabou y Ngo cu conocimiento financiero y huridico cu, como si fuera un Dialogo Social institucionalisa, ta duna contenido na maneho di pais pa medio di discucion intensivo y continuo. Pero tin mas variacion, cada un cu posibilidad nobo, pero cada un tambe cu

interogacion y problema nobo. E problema principal ta cu cualkier sistema nobo ta rekeri un cambio di Constitucion. Ta dificil pa logra un mayoria p'esaki si cambio ta nifica cu politico lo perde poder of asta nan trabou.

Pero por hopi mas facil tambe. Si politico cumenza por fin na tuma e espiro y e letra di e sistema democratico y ley na serio sin comete fraude, ya por logra hopi. Si riba dje lo analisa funcionamiento di servicio di gobierno y fundacion na un manera critico, y lo mehora nan den sentido di eficiencia y eficacia, tambe lo por logra bentaha grandi. Den esey nos organonan di conseho y control ta hopi capas pa duna un man. Si nos gobernantenan, bou di guia di un comunidad critico, lo tuma eseynan finalmente na serio, lo resulta cu 'conseho y metemento di afo' dentro di poco tempo ya no lo ta necesario mas.

**NOS TA TRAHA,
BBQ 250 florin**

**GRILL TIPO
CYLINDER,**

**duradero
y MADE IN
ARUBA,**

Inf: 5938182



**FUN
ZONE**

**VAKANTIE
KAMP**

**13-17 JULY
NA CLUB TRAPPERS**

Orario: 7:30 - 4:30 Edad: 6-12

Inclu: **Tur material - breakfast - lunch - snacks**

Actividad: **movie - zumba - karaoke - baile - art & craft - lezing - face painting - dino jump - excursies - bustrip - sport y hopi mas!**

Pa mas info y reservacion: 7488280